

Zadnje vesti

Nespremenjeno kakor včeraj, lepo, jasno, sončno in je bila temperatura jutraj 44; narasla bo na 69, na večer pa padla na 50 stopinj. Za jutri je napoved la, da bo bolj oblačno.

Adlai Stevenson je danes na politični agitaciji v državi Kentucky, Eisenhower v Californiji. Stevenson bo govoril v Hollywoodu. Stevenson bo začel obravnavati in obračunavati s člani in delom federalne vlade. To je njegov: nova politična taktika.

Radio Moskva je dal k ameriškim volitvam kratek komentar, da se Amerikanci ne zanimajo za politiko, da jim je v glavnem za biznis.

Adlai Stevenson je včeraj nastopil v štirih krajih Ohio: Toledo, Elyriji, Akronu in Youngstownu. Potovanje Eisenhowerja in njegovi nastopi so bili prav trumf, tako priznavajo vsi. Neverjetno visoka udeležba, neverjetno dobro razpoloženje, tako da so Adlaja že imenovali za predsednika.

Z njim skupaj je bil v Toledu in Akronu governor države Ohio, Frank Lausche, ki se je brez kakih omejitev in pogojev javil za Stevensona, ga bo volil sam in vabi Ohijce, da ga enako volijo. V Toledu je na primer krajevni list, ki je vedno pisal za republikance, označil Stevensona za svojega kandidata. Clevelandsko časopisje priznava, da je imel Nixon, ki je enako agitiral v Ohiju, komaj polovico udeležbe na shodih kot je imel včeraj Stevenson.

Senator Estes Kefauver je danes na agitaciji v državi Kansas.

Danes se v Moskvi podpisuje pogodba med Sovjetsko zvezo in Japonsko. To je prva pogodba po 11 letih, ko med tem državama sploh ni bilo nobene pogodbe. Vsa vprašanja sicer še niso rešena, bo pa prva posledica te pogodbe za Japonsko to da bo lahko stopila v organizacijo Združenih narodov.

V Angliji, kakor smo poročali, so opazili zelo nizko moralo angleških rezervistov. Tudi disciplina ni bila na višku, zato je angleški vojni minister bil zamenjan. V britanski vladi imajo novega vojnega ministra v osebi bivšega generala druge svetovne vojne.

V Herrinu v Illinoisu so danes med bloki hiš začeli eksplozivirati tanki, napolnjeni s plinom. Posledice so strašne. Stiri so mrtvi, med temi trije otroci, devet je težje ranjenih, trije od teh skoraj gotovo zapisi smrti, materialna škoda velika. Tanki so morali imeti razpoke, to je prvi komentar k nesreči.

Blizu železniške postaje Pineola, severno od Tampa, Florida, sta trčila skupaj dva tovorna vlaka, katere sta vozili lokomotivi Diesel. Pri nesreči so bili ubiti štiri železničarji, štirje ranjeni. Razvaline so tako strašne, da bodo rabili najmanj dva dni predno bo ta del proge sploh sposoben za promet.

Radi suše na srednjem zapadu je stanje vode tako nizko, da je ogrožen ladijski promet med New Orleans in St. Louis.

Sodišče treh sodnikov je včeraj obsodilo na smrt 32-letnega Normana Walkerja, ki je dne 8.

Moskva naj bo ena, Beograd druga centrala

V Beogradu so končali razgovore z zastopniki sosednih komunističnih strank, iz Bolgarije, Romunije, Madžarske in Italije. Razgovori so se vršili v ozračju, da naj bo vsaka država brez ozira na njen notranji režim, gospodarsko, vojaško in zunanje politično neodvisna. Da naj vsaka država tolmači socializem in komunizem po svoje. Da naj se Sovjetska zveza briga v prvi vrsti za svoje zadeve; da je treba dati titoizmu novo vsebino, ki je ta, da se v parlamentih lahko prosto kritizira, da je treba dati večjo svobodo tisku, večjo svobodo tudi kulturnim delavcem.

Kje je Moskva popustila? Češkoslovaška je še vedno odvisna od Sovjetske zveze. Stalinova doba se čuti sicer v zmanjšani napetosti. Nekaj političnih zaprtih je bilo puščenih na svobodo, delovni teden se je znižal od 48 na 46 ur.

Pritisk stalinizma se je zmanjšal v Vzhodni Nemčiji. Dali so večjo versko svobodo, dovolili nekaj kritike, policija ni več vsemogočna, prebivalstvu so dali na razpolago več hrane.

Na Madžarskem je stalinizem popolnoma odpovedal, titoisti so prišli na površje. V Romuniji iščejo novih poti, sovjetski vpliv je ostal nezmanjšani.

Na Poljskem gre za notranjo revolucijo. Stalinizem je odpovedal. Debate v parlamentu so svobodnejše, tisk je dobil precej svobode, strankina sodišča niso vsemogočna, titoisti so dovoljeni.

V Bolgariji je moral odstopiti stalinist Červenkov, sledil mu je Anton Jugov, ki je obnovil politične zveze z Jugoslavijo. Kostov, ki je bil titoist na Bolgarskem, je bil umorjen in Beograd zahteva, da naj se krivica popravi.

In zunanji znaki

Pod Stalinom so v Budimpešti obsodili na smrt kot titoiste pet generalov, dva polkovnika, več strankinih voditeljev. Trupla omenjenih so izkopali in jim priredili dostojen pogreb. Zveze z Jugoslavijo so se obnovile.

Na Poljskem je bil znan proces zoper upornike, ki so priredili dne 28. junija v Poznanju pravo notranjo revolucijo. Več kruha, več svobode—to je bila njihova zahteva. Upor je bil potlačen, sledile so kazenske preiskave zoper upornike. Ti procesi so končani in so bile izrečene izredno mile sode. Ko so branitelji zapuščali sodne dvorane, so se jim zunaj stavili na razpolago izvoški avtomobili, da jih peljejo zastoj v njihove pisarne, so bili obsuti s cvetjem, izročena jim je bila spomenica domače univerze "za večjo svobodo, za samostojno Poljsko."

Letos obhaja St. Clair Savings and Loan Co. svojo 40. obletnico obstoja. Poleg urada na 6235 St. Clair Ave. ima posojilnica urad tudi sredi slovenske naselbine v Euclidu—na 813 E. 185 St. in oba urada lepo uspevata.

KAJ JE SOCIALIZEM

V Veliki Britaniji je socialistična delavska stranka v opoziciji, konservativna na vladi. Po drugi svetovni vojni so britanski socialisti, ko so bili na vladi, izvedli v prakso delno socializacijo, za bodoče napovedujejo še strožjo socializacijo. V britanski vladi konservativne stranke je tudi minister Lloyd George. Na obnem zboru konservativne stranke je Lloyd George povedal, kaj misli o socializmu:

"Socializem je kakor prah v puščavi. Zaide v hrano, v obleko, v stroje, zaide v zrak, katerega vdihavamo. Vseposvodi je v socializmu polno pravil, postav, zapovedi in navodil, socializem pa je povsod."

LEPIH 30 DNI PRED NAM

Za bodočih 30 dni je vremenska napoved Washingtona ta, da bo topleje kot normalno, dežja pa manj kot normalno.

LOVSKA. ALI PA RESNIČNA

Smo v volilni sezoni, pa se nam bliža tudi lovska sezona. Kaj vse pripovedujejo lovci o svojih podvigih, lovskih blagih, je menda svetovno znano. Za lovce, ki se pripravljajo na sezono, prinašamo tole:

V okraju Tennessee Norris Lake sta se pripravljala dva lovski vodnika na lovsko sezono. Pregledavala sta lovske kočice, če je v njih vse v redu. Oba sta lovca, oba o sebi trdila, da sta korenjaka. Oba sta veterana druge svetovne vojne.

Eden od njih, Horace Beeler je stopil v eno od lovskih koč, pa sam sebi ni verjel, kaj je videl v tej koči. Na tleh je ležalo truplo moškega. Beeler si je napravil nekaj zapisov, kako dolgo je truplo, kako težko, površen opis trupla, kaj je imelo na sebi, pa je izginil iz kočice, dobil drugega vodnika Pete Sextona, mu povedal, kaj je videl in oba sta z avtomobilom odpravila v urad krajevnega šerifa.

Krajevni šerif je šel z obema lovčema na lice mesta v lovske kočice, pa je pogledal s vprašljivimi očmi vodnika Beelerja. Zakaj? Nobenega trupla ni bilo v koči. Toda, ko so natančno ogledali pod, so tam v prahu je našli sledove, da je nekdo tam ležal. Šerifu sta bila vodnika Beeler in Sexton osebno znana kot človeka vredna vsega zaupanja. Oba sta se začela pridušati, da sta videla na bojem polju na stotine in stotine padlih vojakov, bosta ja vedela, kaj je mrlič, kaj je človek.

Okrajni šerif si je ogledal lovske kočice, tih s svoje pisarne vodil preiskavo, kdo bi bil pokojni, če je bil, kdo bi bil v tako kratkem času odnesel truplo pokojnega. Preiskava se je končala in šerif jo je zaključil s tem, da je bil konec preiskave tam, kjer je bil njen začetek.

Lovska potegavščina, živ človek v koči ali res truplo moškega—lovci naj presodijo sami.

Lausche in davki

Ohijski governor Frank Lausche, ki kandidira za mesto zveznega senatorja, se je v svojem zadnjem govoru Ohijcem postavil na stališče, da naj imajo posamezne države svojo davčno moč za sebe, njihovi davki naj se porabijo doma.

Lausche je prepričan, da v Ohio lahko odpravimo šolske pomanjkljivosti z lastnimi denarnimi sredstvi in ni treba nobene federalne pomoči. Posamezne države, tudi Ohio, naj rešijo vsaka zase cestni problem. Lausche je trdil, da gre v federalno blagajno v Washington za vsak dolar, ki pride potem nazaj v Ohio, iz Ohio \$1.50, ali celo dva dolarja.

Lausche je za znižanje javnih dolgov. Še leta 1952 so znašali federalni javni dolgovi \$258,000,000,000, danes v letu 1956 pa znašajo že \$274,000,000,000. (Menda je ta cenitev prenizka; federalni dolgovi znašajo vsaj \$278,000,000,000.)

Volilna bitka za glasove neodvisnih, pa za glasove ameriškega delavstva

EISENHOWER NE UŽIVA PRIJATELJSTVA MED DELAVCI

Obe politični stranki sta prepričani, da je v Ameriki okrog dvajset odstotkov volilnih upravičencev, ki so neodvisni, pa se še niso odločili, na katero stran bodo volili. Večina teh neodvisnih se je pri volitvah leta 1952 izrekla za Eisenhowerja. Ali se bo izrekla tudi letos? Republikanci niso sigurni, demokratje napovedujejo, da se bodo v zadnjih dneh volilne bitke vrgli ravno na te neodvisne. Kako pa je z glasovi volilcev unijsko organiziranih delavcev?

Pregledali so položaj po posameznih državah, pa na položaj gledajo republikanci s svojimi, demokrati s svojimi očmi.

Republikanci priznavajo, da je Eisenhower med delavstvom izgubil na priljubljenosti, trdijo pa, da ni računati s tem, da bi delavstvo volilo tako, kakor jim bo zapovedalo vodstvo delavskih unij, dalje pa, da bo ameriško žensstvo, tudi ko gre za žene industrijskih delavcev, po večini na strani Eisenhowerja.

Demokratje so prepričani, da bo industrijsko delavstvo pri letošnjih volitvah Eisenhowerju obrnilo hrbet in se sklicujejo na to, da je ameriško delavstvo že po svoji tradiciji v demokratski stranki, ki je prijateljica in zaščitnica delovnega človeka. Sicer pa kažejo poskusni rezultati poprašanj, kaj je s popularnostjo Eisenhowerja v posameznih državah in to med delavstvom. V 22 državah je Eisenhower med delavstvom absolutno padel. Ko Eisenhower agitira z visokimi mezdami, ki naj bodo zaslugi republikanske stranke, jim delavstvo odgovarja, da si je visoke mezde priborilo samo, ali s stavkami ali pa s pogajanjem z delodajalci. Na drugi strani je današnja draginja protiutež, da namreč skopnijo visoke delavske mezde, ker je vse drago, kar se kupi.

Pregledi po državah

V Texasu se je delavstvo izreklo za Adlaja Stevensona. Pri volitvah leta 1952 so šli Texačani za Eisenhowerjem. Senator Lyndon Johnson je prepričan, da letos Adlai Stevenson odnese zmago v Texasu, samo pojaviti se mu je treba tudi v Texasu.

V Michiganu je precejšnja brezposelnost. V kolikor gre za zaposleno delavstvo in za visoke mezde, unije in delavstvo pravita, da so si mezde priborili sami. Prav isti politični občutek je v Pennsylvaniji in v Ohio. V teh državah ima delavstvo o Eisenhowerju sliko, da je zastopnik velekapitala, veleposlovnega človeka.

V New Yorku se položaj za republikance ni zboljšal, čeprav je federalni poslanec črnc Powell začel z agitacijo za Eisenhowerja, pa se istočasno brani, da sicer kot demokrat agitira za krajevne demokratske kandidate.

V Californiji Eisenhowerju zamerijo, ker ni dal spremeniti Taft-Hartleyevega zakona, kakor je bil obljubil, zamerijo tudi, ker je bil zoper spremembo Social Security in je bil proti temu, da bi bila najnižja zakonita mezda vsaj en dolar na uro. Eisenhower je zagovarjal le zvišanje najnižje mezd od 75 na 90 centov na uro.

V West Virginiji je Eisenhower definitivno izgubil delavske glasove, enako v Tennessee.

Novi grobovi



ANNA KOSAK

Po enodnevni bolezni je preminila v Marymount bolnišnici Anna Kosak, rojena Urbančič, stara 45 let, stanujoča na 12923 Grannis Ave., Garfield Heights, O. Bila je članica društva sv. Rešnjega telesa, društva Mir, št. 10 S.D.Z., društva sv. Ane, št. 150 K.S.K.J. in pevskega zbora Zvon.

Tukaj zapušča soproga Antona, hčere Anna, Rose Mary, Victoria in Marcella, sinova Anton in Raymond, sestre Mrs. Mary Kenik, Mrs. Frances Zimmerman in Mrs. Josephine Hudak, brate Joseph, Ignatius in Frank ter več sorodnikov. Pogreb se vrši v ponedeljek jutraj ob 8.30 uri iz pogrebnega zavoda Louis Ferfolia v cerkev sv. Lovrenca ob 9. uri in nato na pokopališče Calvary.

V zadnje slovo

Članice društva sv. Ane, št. 150 K.S.K.J. so prošene, da pridejo v nedeljo zvečer ob osmih v Louis Ferfolia pogrebni zavod, da izkažejo zadnjo čast umrli članici Anna Kosak, v ponedeljek jutraj pa da se po možnosti udeleže njenega pogreba.

Zadušnica

V nedeljo dopoldne ob 9.15 uri se bo brala zadušnica v cerkvi Marije Vnebovzete ob 10. obletnici smrti John Tomažič.

Pozdravi

Iz domovine prihajajo pozdravi. Tako smo prejeli dopisnico s sledečo vsebino: "V veseli družbi na Ljubelu se spominjamo vseh znancev in prijateljev Enakopravnosti in vas pozdravljamo: Jennie Dagarin, Gabrijela Zugel, J. Serjak, Jože Veršaj od Slovenske izseljenske matice, Mila Senk, Josephine in Frank Tratnik."

Redne seje

Jutri, v soboto zvečer se vrši redna seja podružnice št. 5 Slov. moške zveze v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Ave. Člani so prošeni, da se gotovo udeležijo.

Društvo Euclid, št. 29 S.D.Z. ima nocoj svojo redno sejo v Slovenskem društvenem domu na Recher Ave. Pričetek ob 7.30 uri. Podani bodo trimesečni računi in na dnevnem redu bodo druge važne stvari. Članstvo je vabljeno, da se udeleži.

Sestanek Prog. Slov.

V ponedeljek, 22. oktobra ob 7. uri zvečer se vrši sestanek Veseličnega odbora krožka št. 3 Progresivnih Slovencev v Slovenskem društvenem domu na Recher Ave., da se uredi vse priprave za bazar, ki se vrši v nedeljo, 28. oktobra. Prošene so vse članice, da se udeležijo.

Res zločin!

Robert Matusek iz Invermere Ave., star 14 let, je raznašalec Plain Dealerja. Kupil si je bicikel na obroke in ko je izplačal zadnji obrok, mu je bil bicikel ukraden.

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
The American Yugoslav Printing & Publishing Co.
6231 St. Clair Avenue Cleveland 3, Ohio
Henderson 1-5311 — Henderson 1-5312

Issued Every Day
Except Saturdays, Sundays, Holidays and the First Week in July

SUBSCRIPTION RATES — (CENE NAROČNINI)
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:
(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):
For One Year — (Za eno leto) \$10.00
For Six Months — (Za šest mesecev) 6.00
For Three Months — (Za tri mesece) 4.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):
For One Year — (Za eno leto) \$12.00
For Six Months — (Za šest mesecev) 7.00
For Three Months — (Za tri mesece) 4.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

TITO IN BALKANSKA ZVEZA

Titozem pomeni nek program, da naj bo država, čedi poskuša socialistični in končno komunistični režim, samostojna. Večkrat rabimo izraz "satelit", ta izraz pomeni, da je država nesamostojna, je kakor hlapec drugemu gospodarju.

Po zadnji svetovni vojni smo doživeli veliko novost, da je bivša carska Rusija, sedanja Sovjetska zveza ustvarila v vzhodnem delu Evrope cel obroč takih satelitov, navidezno samostojnih držav, v resnici pa hlapcev, odvisnih od Moskve. Ali si je sploh mogoče misliti, da je lahko držati druge države kakor hlapce in dekle? Saj smo vendar v dobi, ko na vsa usta vpijemo, da hočemo samostojnost, pa to samostojnost radi zahtevamo tudi za druge, ki nas pravzaprav prav nič ne brigajo.

V letu 1918 je šla narazen bivša avstroogrska monarhija. Ta velika država, ki je imela nazadnje 51 milijonov ljudi, je obstojala več kakor 600 let. Ta letnica nekaj pomeni. Pomislimo — več kakor 600 let, pa je avstroogrska država obstojala kljub temu, da je bilo v njej polno narodov, ki so se potem, ko se je začelo prebujanje narodov, začeli klati drug z drugim. Večkrat povdarjamo, da je gospodarstvo tisto, ki združuje. Gotovo bi avstroogrska monarhija ne živela tako dolgo, če bi ravno gospodarstvo ne vezalo skupaj prebivalstva te velike države. Gospodarstvo je včasih tako silno, da ne pozna narodnosti.

Prav nič ne dvomimo, kar je zapisal slavni češki zgodovinar Palacky, da če bi ne bilo Avstrije, bi jo bilo treba ustvariti. Palacky je bil sicer Čeh, gledal pa je zgodovinsko gospodarsko, gledal je na Avstroogrsko kot gospodarsko enoto, pa je zapisal ta stavek. Treba ga je pač razumeti.

Skozi bivšo Avstrijo in Ogrsko se vije veletok Donava. Večkrat smo slišali izraz Podonavska kotlina. Veletok Donava s svojimi pritoki je enako pomenila gospodarstvo zase.

Ko je ta velika država leta 1918 razpadla, so na njenem prostoru zrastle nove države Jugoslavija, Češkoslovaška, Madžarska, Poljska in Romunija. Ko so države začele samostojno življenje, so kmalu spoznale, da jim manjka neka povezanost. Gotovo se bomo spomnili političnega izraza Mala Antanta, Mala Zveza, katero so sklenile Češkoslovaška, Jugoslavija in Romunija radi skupnih političnih in gospodarskih interesov. Pač se je spoznalo, da so te države nastale v podonavski kotlini, da jih veže nekaj skupnega. Kaki novi politični režimi na tem dejstvu ne morejo veliko spremeniti, gospodarstvo ostane gospodarstvo.

Tudi to dejstvo poznamo, da je država vezana na svoje sosedne. Najvažnejša vez je zopet gospodarstvo. Kakor Slovenci nimajo radi Italijanov, kljub temu pa stoji in drži, da je Jugoslavija gospodarsko vezana na Italijo in Italija na Jugoslavijo. Gospodarsko odvisni ena od druge sta Jugoslavija in Madžarska, Jugoslavija in Bolgarska, ali pa Romunija. Ali ni popolnoma naravna misel, da se Jugoslavija s svojimi sosedi bolj spozna, bolj poveže? Beograd ima gotovo več interesov, pa tudi pravic, da se spozna s svojimi sosedi, kakor pa da Moskva tem državam diktira.

Predsednik Jugoslavije maršal Tito ima čisto gotovo politične načrte, čisto gotovo, kar je tudi pokazal, sprevidi sam, da se mora s sosedi sporazumeti. Predno je prišlo leta 1948 do preloma med Jugoslavijo in Moskvo, se je Tito pečal z vprašanjem Balkanske zveze. Sicer pa je na svojo roko sklenil posebno pogodbo s sosedom Grčijo in s Turčijo. Zakaj naj bi držala Moskva povsod svojo pest nad življenjem drugih držav, čeprav imajo podoben notranji režim.

Tito je prišel v spor s pokojnim Josipom Stalinom in je Stalin Titu že takrat očital, da se hoče preko mije mednarodno uveljaviti, očital mu je Balkansko zvezo.

V Beogradu so bili tudi italijanski komunisti. Če vzamemo gospodarstvo bivše Jugoslavije in nove Jugoslavije, ki se poskuša z industrijo, bomo pač pripoznali, da eno in drugo jugoslovansko gospodarstvo je imelo in ima mnogo zvez z Italijo. Tudi, ko gre za industrijske načrte. Zakaj se ne pogovoriti, o tem, kar je skupnega?

L. Č.

UREDNIKOVA POŠTA

KAZANJE SLIK S POTOVANJA PO MEHIKI

CLEVELAND, Ohio — V nedeljo, 21. oktobra popoldne bo imelo društvo Brooklyn, št. 135 S.N.P.J. v Domu zapadnih Slovencev na 6818 Denison Ave., domačo zabavo. Kazale se bodo krasne premikajoče slike, katere je posnel poznani Mr. John Kaučič letošnjo pomlad tekom potovanja po Stari Mehiki, Novi Mehiki in Arizoni. Videli boste razne pokrajine, tako v Mehiki, kakor tudi v Ameriki. Videli boste glavno mesto Mehike, Mexico City, njegove krasne bulvarde s številnimi spomeniki. Nadalje grad, kjer je živel cesar Maksimilijan in njegovo deset čevljev visoko sliko.

Videli boste pravo špansko biko-borbo in matadorje, biko-borce. Iz Mexico City was bo Mr. John Kaučič popeljal v San Juan, kjer so starodavne, do 2,000 let stare Azteške piramide in tempelj azteških bogov. Od tam vas bo popeljal v Xochimilco, kjer se nahajajo takozvani "Plavajoči otoki," katere so zgradili stari azteški mogotci pred več kakor tisoč leti.

Potem se bomo peljali po mehiškem "Turn Pike," ki vodi iz Mexico City do Acapulco ob Pacifiku, 250 milj dolg. Ustavili se bomo v mestu Cuernavaca pri slovenskih naseljenicah, ki so že 45 let tam. Iz Cuernavaca se bomo odpeljali v Tuxpan na obisk k Mrs. Mici Mancilla, ki je hčerka poznane čikaške rojaka Joška Owna. Ona ima velikanski

skoposestvo in krasen motel za turiste. Od tu bomo odrinili po sredi Mehike čez Zacatecas in Chihuahua v El Paso, kjer bomo obiskali poznanege Clevelandčane Mr. John Šuštaršiča, kateri lastuje "De Lux Motel" z 46 sobami. Od tam bomo odrinili v Grand Canyon, Arizona, kjer boste videli deveto čudo sveta, Grand Canyon.

V New Mexico bomo obiskali par pravih indijanskih vasi in videli boste pristne Indijance in njihove narodne plesse. Videli boste starega Indijanca, ki se je pobratil Mr. Kaučičem. Ustavili se bomo v Gallup, N. M., pri Slovincih in končno v "Window Rock," kjer je glavni urad za vse ameriške Indijance.

To so samo glavne stvari, ki jih boste videli. Mr. Kaučič ima še tudi več drugih krasnih slik, kot na primer: Yellowstone Park, Washington, Niagarske slapove in nekaj tudi iz starega kraja.

Torej, kdor želi imeti par ur lepega užitka, naj gotovo pride v nedeljo popoldne, 21. oktobra, na obisk v Dom zapadnih Slovencev na Denison Ave. Nikomur ne bo žal. Program se bo začel kmalu po četrti uri popoldne. Tudi za lačne in žejne bo vse preskrbljeno, in če bodo katerega srbele pete, se bo tudi lahko po domače zavrtel.

Torej še enkrat vabim vse in na svidenje v nedeljo! J.V.K.

Pridite v soboto na večerjo

CLEVELAND, Ohio — Vse je že pripravljeno za okusno večerjo in domačo zabavo, ki jo priredi društvo Washington, št. 32 Z.S.Z. v soboto, 20. oktobra v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd. v proslavo 30-letnice obstoja društva.

Prijazno vabimo vse naše prijatelje, člane drugih društev in naselbini, posebno pa naše članstvo, da se udeležite te prireditve. Pri društvu imamo vsi enake pravice, zato bi morali tudi vsi imeti enake dolžnosti in društvo podpirati, ko prireja eno ali drugo stvar v splošno korist.

30-letnica je lepa doba za društvo. Mnogo smo se trudili in tudi za to prireditve se je veliko truda stavilo v to, da bo lepo uspela. Ako še niste nabavili si listek za večerjo, prosimo, da to storite takoj, da boste sigurno postreženi. Večerja stane samo \$2, bo pa zelo okusna in ker bo po takozvanem "Family style," boste prav gotovo imeli vsega več kot dovolj, kajti na izbero bo več vrst jedil in če vam ne bo ene vrste ugajalo, si boste lahko privoščili drugo.

Naš član Joe Francel bo prišel s svojim orkestrom, da bo igral vesele polke in valčke, da se boste lahko veselo zavrteli ali pa zapeli.

Naša kuharica bo Mrs. Vrh, ki bo pripravila vse dobrote, s katerimi se postreže na takih večerjah. S svojimi pomočnicami bo začela servirati večerjo točno ob 6. uri, in sicer bodo servirale toliko časa, dokler bodo gostje.

Urni točaji bodo postregli dobro kapljico, in sploh vse bo na mestu, da bo postrežba zadovoljiva.

Ob tej priliki bomo počastili tudi naša še edina živeča ustanovna člana.

Še enkrat vabimo vse prijatelje (tudi od sv. Katarine št. 29 Z.S.Z.), da se nam pridružite ob tej priliki. Pridite, da se skupno poveselimo in lepo proslavimo 30-letnico. Za rezervacije za večerjo pokličite tajnico IV 1-3919 ali predsednico PO 1-3549.

Zbiranje

Članice društva Collinwoodske Slovenke, št. 22 S.D.Z. so prošene, da pridejo v nedeljo popoldne ob 11. uri na cerkveno parkališče na Holmes Ave. Vsaka naj ima s seboj svoj društveni znak.

Darila za bazar

EUCLID, Ohio — Članice krožka št. 3 Progresivnih Slovencev se prosi, da če katera želi še kaj darovati za bazar, ki se vrši v nedeljo, 28. oktobra, najsiho v blagu ali pecivu, da to še lahko storite.

Dosedaj ste se vedno odzvale prošnji naše predsednice in nam darovale po svojih močeh.

Vsa darila, razen peciva, prinesite v Slovenski društveni dom na Recher Ave. v zgornjo dvorano v četrtek, 25. oktobra okrog sedme ure zvečer. Hvala lepa!

E. Matko, tajnica

Bolje kasno kot nikoli

CLEVELAND, Ohio — Nekaj časa nazaj sem čital v listu Enakopravnost, kako lepo je bilo pisano za gospoda Etbina Kristana, in da je bil velik mož. V letih 1905 in 1906 sva bila oba pri eni organizaciji v starem kraju. Jaz sem njega dobro poznal. Seveda, če govorimo o velikih močeh, ne smemo pozabiti, da smo imeli med nami velikega in slavnega moža, Louis-a Adamiča.

On je bil delavec, ko je prišel v Ameriko. On je delal po tovarnah, da si je zaslužil vsakdanji kruh. Adamič je bil vedno dober za delavce in za delavske organizacije. Če danes pogledamo zgodovino, bomo videli, da je bil on dober mož in slaven po celem svetu. Adamič je spisal velike knjige in so jih čitali po celem svetu.

Tako smo imeli v Beli hiši slavnega moža za predsednika to je bil Franklin D. Roosevelt. On je bil naš najboljši predsednik in on nam je povedal to-le: Organizirajte se med seboj, sedaj je čas za to. In ta slavni predsednik je povabil Adamiča kot gosta v Belo hišo. In Adamič je bil tisti mož, ki je vse raztolmačil, da smo Slovenci, odnosno Jugoslavlani v Ameriki, ne pa samo Poljaki in "Hunket." Leta 1950 sem bil v Rooseveltovi čitalnici. Ko sem vstopil v to lepo čitalnico, sem vprašal, če se podpisem. To sem tudi storil. Grem po čitalnici in gledam po policah. Našel sem tam Adamičeve knjige, nisem pa našel knjige, ki bi jih kdo drugi naših spisal. Tudi Kristanovih knjig ni bilo v čitalnici.

Torej dajmo mu pripoznati in pomagajmo rešiti vso literarno zapuščino, katero je zapustil Adamič. Če bi vsak Slovenec daroval, pa bi se lahko cela stvar rešila in bi bila mirna Bosna. Mesto, da darujemo za kakšni drugi "rom-popom," dajmo rajši za dobro stvar, saj to bo nam v korist in bo to naša slovenska čast. Saj smo vendar dobri ameriški državljani in Amerikanci. Slava slovenskemu pisatelju lepih knjig, Louis Adamiču!

Victor Wood.

Mednarodni prekop
Kriza radi Sueškega prekopa je še vedno z nami. Francozi so jezni na Ameriko, ker jim ta kriza ni pomagala in ni podprla francoskega stališa. V Parizu govorijo o tem, da si Amerika odtujuje svojega najboljšega in najstarejšega zaveznika.

V republiki Panama je začelo časopisje pozivljati Amerikance, naj se poberejo domov od Panamskega prekopa. Panamčani so jezni na ameriškega državnega tajnika John Foster Dulles, ker jim ni pustil govoriti na zadnji konferenci v Londonu.

V Zapadni Nemčiji je znan prekop Kiel. Upravlja ga Zapadna Nemčija. Sovjetski zunanji minister Šepilov pripravlja predlog, da se to prekop stavi pod mednarodno nadzorstvo, nakar bi se ga lahko posluževala tudi Sovjetska zveza.

PRED 25 LETI

PRIREDIL J. M. STEBLAJ

OD 15. DO 30. AVGUSTA 1931

Anglija se nahaja v silnih finančnih stiskah. Poizkušajo dobiti privatna posojila od ameriških bankirjev, da se stabilizira šterling.

Delavska stranka pa je odprto napovedala boj temu in obtožuje McDonalda, ki je minister-ski predsednik in član Delavske stranke, da je izdal delavstvo in se zvezal s kapitalističnimi interesi.

Ramsay McDonald, že trikrat ministrski predsednik Velike Britanije, je bil izključen kot voditelj iz Delavske stranke. Na njegovo mesto je bil izvoljen Arthur Henderson.

Na nedeljo, 30. avgusta se je vršil prvi piknik novo osnovanega Kluba slovenskih trgovcev in mesarjev v Collinwoodu. Piknika, ki se je vršil na Močilnikarjevi farmi, se je udeležilo tisoče ljudi in prodajalo se je velike mesne vložke po 5 centov ter se je razdelilo nad tisoč dobitkov v jestvinah.

Smrtno je bil zaboden v pretepu rojak Frank Cernelič, 9318 Elizabeth Ave. Prišel je še sam v bolnišnico, da dobi pomoč, a je pet dni kasneje ranam pogel. Star je bil 47 let in je bil samski. Doma je bil iz vasi Osredok, pošta Posredok na Štajerskem.

V avtomobilski nesreči je bil ubit John Modic, 905 E. 185 St. Nesreča se je pripetila na St. Clair Ave. in Neff Rd.

Srebrno poroko sta obhajala Mr. in Mrs. Joseph Modic, 315 E. 156 St. Ošla sta na poročno potovanje v Kanado, kjer se boste ohladila, ker tukaj vlada že več dni strašna vročina.

PRED 10 LETI

OD 15. DO 30. AVGUSTA 1946

V Indiji je prišlo do krvavih spopadov med vojaštvom in policijo ter množico muslimanov in hindujev. V mestu Calcutta je bilo v pobojih ubitih tisoč ljudi, a mnogo tisoč jih je pa ranjenih. Glavni vzrok nemirov je načrt Angležev za novo ustavo Indije, proti kateremu so se uprli ker pravijo, da za ljudstvo Indije ni sprejemljiv.

V Ljubljani se je pričel sodni proces proti ljubljanskemu škofu Gregoriju Rožmanu. Ohtojen je kolaboracije s sovražnikom.

Škof, ki je 66 let star, se nahaja v britski zoni v Avstriji.

Jugoslavlani so sestrelili dva ameriška transportna letala, ki sta padla v plamenih na zemljo. Pri tem so bili trije člani posadke ubiti.

Premier Tito je dal povelje oziroma najstrožji ukaz, da ne atakirajo na tuja letala, bodisi civilna ali vojaška.

Tito je dejal ameriškim časnikarjem, da s tem, da so leteli celi kadri ameriških letal nad Ljubljano, je bila kršitev teritorialne suverenosti in izzivanje ter kazanje svoje moči, ki je tako ogromna, da jo mora Jugoslavija sprejeti. To je bila očitna demonstracija tega.

Jugoslovanska vlada je vložila pri Varnostnemu svetu Združenih narodov pritožbo, da so ameriške oblasti v Avstriji zaplenile 170 jugoslovanskih ladij na reki Donavi. To se je zgodilo pred tremi meseci, za kar vlada v Jugoslaviji veliko ogorčenje.

Na trg je prišla najnovejša Adamičeva knjiga "Dinner at

V stari domovini se nahajajo sledeči ameriški Slovenci: Miss Pauline Plevnik, Mr. James Novak, Mrs. Josephine Grdina, Miss Angela Nosan, Miss Marija Samsa, Ella Mirtich, August Kollander, Frances Kern in Anton Grdina.

Poročila se je Miss Frances Svetek, hčerka poznane Svetkove družine iz Collinwooda, Mr. John Svetek iz Pittsburgha. Pa. On je daljen sorodnik noveste.

Štorklja se je oglasila pri družini Mr. in Mrs. Peter Vrtanik, 12708 Woodside Ave., in pustila v spomin krepkega fantka.

Ker je v Euclidu pogorela jetnišnica, zapirajo "grečnike" od tam v clevelandске ječe. Te so pa tako polne "domačih," da želijo oblasti, da pošljejo Euclidčanje "svoje" kam drugam na "ričet."

Na E. 71 St. in Quincy Ave. je policija zaplenila 71 sodčkov dobrega vszšga piva. Pivo je bilo naloženo na tovornem avtomobilu in ko je popravil vozniško kolo, je policaj opazil prepovedano blago, ki je bilo nato odpeljano na policijsko postajo.

Poznani kulturni delavec Frank Švigel, ki vodi grocerijo in mesnico na 5900 White Ave., je baš na dan devete obletnice svoje poroke doživel veliko neprijetnost. V trgovino sta vstopila dva mlada bandita in ga oropala za \$105.50 in izginila.

William Green, predsednik Ameriške delavske federacije, napoveduje, da bo to zimo nad sedem milijonov ljudi brez dela.

the White House." V njej opisuje vabilo na večerjo pri predsedniku Rooseveltu, na kateri je bil navzoč tudi britski premier Churchill.

Na 25. avgusta je bilo obkrito je vojaškega spomenika pri Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd. Na spomeniku, ki ga je izdelala Kraška kamnoseška trdnja (Košči), so imena vseh, ki so služili v službi Strice Sama in so se srečno vrnili domov.

Navzoče je pozdravila predsednica odbora Mrs. Antonia Tomle. Spored slavnosti je vodil John E. Lokar, tajnik gubernorja Franka Lauscheta. Miss Florence Unetič je zapela ameriško himno in peli so tudi pevci Madriškega zbora in pevci "Jadrana."

Spomenik je 13 čevljev visok iz rdečega granita s krogom na vrhu, pod katero je vklesano ime velikega predsednika Zedinjenih držav, Franklina D. Roosevelta.

Poznana Mrs. Mary Muhič, mati aktivne Progressivne Slovenke, Mrs. Mary Ster, je praznovala na 15. avgusta svoj 75. rojstni dan.

(Mrs. Muhič je še danes čila in zdrava po 10 letih. Še na mnoga leta!)

Obče poznana Mr. in Mrs. Frank Dolšak, ki sta vodila čes nazaj mlekarino v Collinwoodu, sedaj pa živita na 445 E. 200 St., sta praznovala 40-letnico skupnega zakonskega življenja.

Na konvenciji S.N.P.J., ki se vrši v Eveleth, Minn., je bilo (Dalje na 4. strani)

ARTUR BERNEDE:

BELFEGOR

PUSTOLOVSKI ROMAN

(Nadaljevanje)

Pri teh besedah se je baronica Papillon zgrudila na stol. Njen mož, ki se je trudil, da bi dal svojemu licu izraz bolesterne presenečenosti, je stopil k Mauriceu de Thouarsu in mu s predrtnim sočutjem stisnil roko:

"Kaj se je pa zgodilo?" je vprašal z votlim glasom.

Maurice de Thouars, ki je le težavo zatajeval svoj odpor do vseh teh posetov, je odvrnil:

"Zdravstveno stanje naše ljube Simone nas je že dokaj časa zelo vznemirjalo."

"Ali ni uživala preveč dražljaj?"

"Na žalost . . . A najtežje jo je zadel poset prikazni."

Ko je omenil prikazen, se je baronica strahoma zdržnila.

"Prikazen!" je vzkliknila in se klatiti z rokami. "Oh, ne govorite mi o prikazni! Že itak mi je kakor da se neprestano plazijo okoli mene. Nameravala sem odpotovati na naš grad Courteuil, ki stoji med Dreuxem in Mantom. Zdelo se mi je, da bom za njegovim zidovjem najbolj varna . . . A tajnik mojega moža, gospod Luchner, me je pregovoril, da sem ostala . . . Še spati ne morem več!"

"Nekoliko zmedena je bila že prej," je zbral sešpil lepemu Mauriceu na uho. "A bojim se, da se ji bo od teh istih popolnoma zmešalo . . . Le poslušajte jo!"

Baronica je nadaljevala, neprestano krilec z rokami:

"Ta prikazen! Povsod jo vidim . . . ponoči in podnevi . . . v svojem salonu . . . v spalnici, v toaletni sobi . . ."

In zdajci je vzkliknila in z drhtečim prstom pokazala na vrata, ki so se bila pravkar odprla:

"Tamle je! . . . Tam! Ali jo vidite! . . ."

"O ne," je oporekla Elza Bergenova, "to je naš Dominik."

Baronica, nekoliko pomirjena, se je široko zastirnila v kormorika, ki se je s ceremonijalnimi koraki približal družabnici in dejal:

"Opomnil bi gospodično, da gospod Chantecoq že četrto ure čaka v budoarju."

"Chantecoq!" je vzkliknila baronica, "Chantecoq, kralj detektivov! O, dajte, naj pride noter! Brž naj pride! Videti ga hočem . . . priporočiti se njegovemu varstvu . . ."

"Dominik, prosite gospoda Chantecoqa, naj pride noter!" je velela gospodična Bergenova.

Služabnik se je čez nekaj minut vrnil s slavnim detektivom.

Ko je ta zagledal smešnega barona in njegovo prav tako smešno gospo, je obstal kot dobro vzgojen človek, ki noče biti vsiljiv. Toda gospodična Bergenova ga je z veliko ljubeznivostjo predstavila.

"Baron Papillon, eden naših največjih ljubiteljev starin, z izkušnostjo prvi zbiralec v Parizu."

Toda baronica ni dala Skandinavki časa, da bi bila odgovorila.

"Jelite, gospod Chantecoq," je vzkliknila, "jelite, da boste kmalu prijeli prikazen?"

Chantecoq je smehljaje se odvrnil:

"Nadejam se, milostiva."

"Predstavite si, toliko da se še upam dihati!"

"Milostiva," je dejal kriminalist, "nikakega razloga ne vidim, da bi se prikazen preje lotila vas nego drugih ljudi."

"Toliko lepih stvari imava . . ."

"Da," je priznal detektiv, "to je za zločinca huda izkušnja."

A pomirite se, baronica . . . Na podlagi svojih ugotovitev vam lahko zatrdim, da je Belfegor — tako namreč imenujemo prikazen — preveč spreten in premeten zločinec, da bi nadaljeval svoje burke zdaj, ko je že dosegel, kar je hotel."

"To je?"

"Zaklad Valoiških je v njegovih rokah!"

"Zaklad Valoiških?" so vzkliknili Elza Bergenova, Maurice de Thouars in Papillonova vsi obenem.

"Da!" je rekel detektiv.

"Toda je bil v Louvru skrit zaklad?" je vprašal baron.

"Da . . . pod Belfegorjevim kipom."

"In prikazen se ga je polastila?"

"Kakor sem rekel."

"A kdaj?"

"Minulo noč."

"Policija je malo prida v Parizu," je vzkliknila baronica.

"Ali niso v Louvru uredili stražne službe?" je dejal Maurice de Thouars.

"O pač!" je rekel Chantecoq . . . "Sam nadzornik Menardier je bil z dvema svojih najboljših agentov v dvorani barbar-skih bogov."

"Pa niso mogli prijeti te pošasti?"

"To je bila zanje pretežka naloga."

"Zakaj?"

"Zato, ker so globoko spali."

"Upam, da jih spode iz službe!" je menil zbiralec.

"Saj niso oni krivi . . ." jih je opravil Chantecoq. "Belfegor"

nut vrnil s slavnim detektivom.

Ko je ta zagledal smešnega barona in njegovo prav tako smešno gospo, je obstal kot dobro vzgojen človek, ki noče biti vsiljiv. Toda gospodična Bergenova ga je z veliko ljubeznivostjo predstavila.

"Baron Papillon, eden naših največjih ljubiteljev starin, z izkušnostjo prvi zbiralec v Parizu."

Toda baronica ni dala Skandinavki časa, da bi bila odgovorila.

"Jelite, gospod Chantecoq," je vzkliknila, "jelite, da boste kmalu prijeli prikazen?"

Chantecoq je smehljaje se odvrnil:

"Nadejam se, milostiva."

"Predstavite si, toliko da se še upam dihati!"

"Milostiva," je dejal kriminalist, "nikakega razloga ne vidim, da bi se prikazen preje lotila vas nego drugih ljudi."

"Toliko lepih stvari imava . . ."

"Da," je priznal detektiv, "to je za zločinca huda izkušnja."

A pomirite se, baronica . . . Na podlagi svojih ugotovitev vam lahko zatrdim, da je Belfegor — tako namreč imenujemo prikazen — preveč spreten in premeten zločinec, da bi nadaljeval svoje burke zdaj, ko je že dosegel, kar je hotel."

"To je?"

"Zaklad Valoiških je v njegovih rokah!"

"Zaklad Valoiških?" so vzkliknili Elza Bergenova, Maurice de Thouars in Papillonova vsi obenem.

"Da!" je rekel detektiv.

"Toda je bil v Louvru skrit zaklad?" je vprašal baron.

"Da . . . pod Belfegorjevim kipom."

"In prikazen se ga je polastila?"

"Kakor sem rekel."

"A kdaj?"

"Minulo noč."

"Policija je malo prida v Parizu," je vzkliknila baronica.

"Ali niso v Louvru uredili stražne službe?" je dejal Maurice de Thouars.

"O pač!" je rekel Chantecoq . . . "Sam nadzornik Menardier je bil z dvema svojih najboljših agentov v dvorani barbar-skih bogov."

"Pa niso mogli prijeti te pošasti?"

"To je bila zanje pretežka naloga."

"Zakaj?"

"Zato, ker so globoko spali."

"Upam, da jih spode iz službe!" je menil zbiralec.

"Saj niso oni krivi . . ." jih je opravil Chantecoq. "Belfegor"

nut vrnil s slavnim detektivom.

Ko je ta zagledal smešnega barona in njegovo prav tako smešno gospo, je obstal kot dobro vzgojen človek, ki noče biti vsiljiv. Toda gospodična Bergenova ga je z veliko ljubeznivostjo predstavila.

"Baron Papillon, eden naših največjih ljubiteljev starin, z izkušnostjo prvi zbiralec v Parizu."

Toda baronica ni dala Skandinavki časa, da bi bila odgovorila.

"Jelite, gospod Chantecoq," je vzkliknila, "jelite, da boste kmalu prijeli prikazen?"

Chantecoq je smehljaje se odvrnil:

"Nadejam se, milostiva."

"Predstavite si, toliko da se še upam dihati!"

"Milostiva," je dejal kriminalist, "nikakega razloga ne vidim, da bi se prikazen preje lotila vas nego drugih ljudi."

"Toliko lepih stvari imava . . ."

"Da," je priznal detektiv, "to je za zločinca huda izkušnja."

A pomirite se, baronica . . . Na podlagi svojih ugotovitev vam lahko zatrdim, da je Belfegor — tako namreč imenujemo prikazen — preveč spreten in premeten zločinec, da bi nadaljeval svoje burke zdaj, ko je že dosegel, kar je hotel."

"To je?"

"Zaklad Valoiških je v njegovih rokah!"

"Zaklad Valoiških?" so vzkliknili Elza Bergenova, Maurice de Thouars in Papillonova vsi obenem.

"Da!" je rekel detektiv.

"Toda je bil v Louvru skrit zaklad?" je vprašal baron.

"Da . . . pod Belfegorjevim kipom."

"In prikazen se ga je polastila?"

"Kakor sem rekel."

"A kdaj?"

"Minulo noč."

"Policija je malo prida v Parizu," je vzkliknila baronica.

"Ali niso v Louvru uredili stražne službe?" je dejal Maurice de Thouars.

"O pač!" je rekel Chantecoq . . . "Sam nadzornik Menardier je bil z dvema svojih najboljših agentov v dvorani barbar-skih bogov."

"Pa niso mogli prijeti te pošasti?"

"To je bila zanje pretežka naloga."

"Zakaj?"

"Zato, ker so globoko spali."

"Upam, da jih spode iz službe!" je menil zbiralec.

"Saj niso oni krivi . . ." jih je opravil Chantecoq. "Belfegor"

nut vrnil s slavnim detektivom.

Ko je ta zagledal smešnega barona in njegovo prav tako smešno gospo, je obstal kot dobro vzgojen človek, ki noče biti vsiljiv. Toda gospodična Bergenova ga je z veliko ljubeznivostjo predstavila.

"Baron Papillon, eden naših največjih ljubiteljev starin, z izkušnostjo prvi zbiralec v Parizu."

Toda baronica ni dala Skandinavki časa, da bi bila odgovorila.

"Jelite, gospod Chantecoq," je vzkliknila, "jelite, da boste kmalu prijeli prikazen?"

Chantecoq je smehljaje se odvrnil:

"Nadejam se, milostiva."

"Predstavite si, toliko da se še upam dihati!"

"Milostiva," je dejal kriminalist, "nikakega razloga ne vidim, da bi se prikazen preje lotila vas nego drugih ljudi."

"Toliko lepih stvari imava . . ."

"Da," je priznal detektiv, "to je za zločinca huda izkušnja."

A pomirite se, baronica . . . Na podlagi svojih ugotovitev vam lahko zatrdim, da je Belfegor — tako namreč imenujemo prikazen — preveč spreten in premeten zločinec, da bi nadaljeval svoje burke zdaj, ko je že dosegel, kar je hotel."

"To je?"

"Zaklad Valoiških je v njegovih rokah!"

"Zaklad Valoiških?" so vzkliknili Elza Bergenova, Maurice de Thouars in Papillonova vsi obenem.

"Da!" je rekel detektiv.

"Toda je bil v Louvru skrit zaklad?" je vprašal baron.

"Da . . . pod Belfegorjevim kipom."

"In prikazen se ga je polastila?"

"Kakor sem rekel."

"A kdaj?"

"Minulo noč."

"Policija je malo prida v Parizu," je vzkliknila baronica.

"Ali niso v Louvru uredili stražne službe?" je dejal Maurice de Thouars.

"O pač!" je rekel Chantecoq . . . "Sam nadzornik Menardier je bil z dvema svojih najboljših agentov v dvorani barbar-skih bogov."

"Pa niso mogli prijeti te pošasti?"

"To je bila zanje pretežka naloga."

"Zakaj?"

"Zato, ker so globoko spali."

"Upam, da jih spode iz službe!" je menil zbiralec.

"Saj niso oni krivi . . ." jih je opravil Chantecoq. "Belfegor"

nut vrnil s slavnim detektivom.

Ko je ta zagledal smešnega barona in njegovo prav tako smešno gospo, je obstal kot dobro vzgojen človek, ki noče biti vsiljiv. Toda gospodična Bergenova ga je z veliko ljubeznivostjo predstavila.

"Baron Papillon, eden naših največjih ljubiteljev starin, z izkušnostjo prvi zbiralec v Parizu."

Toda baronica ni dala Skandinavki časa, da bi bila odgovorila.

"Jelite, gospod Chantecoq," je vzkliknila, "jelite, da boste kmalu prijeli prikazen?"

Chantecoq je smehljaje se odvrnil:

"Nadejam se, milostiva."

"Predstavite si, toliko da se še upam dihati!"

"Milostiva," je dejal kriminalist, "nikakega razloga ne vidim, da bi se prikazen preje lotila vas nego drugih ljudi."

"Toliko lepih stvari imava . . ."

"Da," je priznal detektiv, "to je za zločinca huda izkušnja."

A pomirite se, baronica . . . Na podlagi svojih ugotovitev vam lahko zatrdim, da je Belfegor — tako namreč imenujemo prikazen — preveč spreten in premeten zločinec, da bi nadaljeval svoje burke zdaj, ko je že dosegel, kar je hotel."

"To je?"

"Zaklad Valoiških je v njegovih rokah!"

"Zaklad Valoiških?" so vzkliknili Elza Bergenova, Maurice de Thouars in Papillonova vsi obenem.

"Da!" je rekel detektiv.

"Toda je bil v Louvru skrit zaklad?" je vprašal baron.

"Da . . . pod Belfegorjevim kipom."

"In prikazen se ga je polastila?"

"Kakor sem rekel."

"A kdaj?"

"Minulo noč."

"Policija je malo prida v Parizu," je vzkliknila baronica.

"Ali niso v Louvru uredili stražne službe?" je dejal Maurice de Thouars.

"O pač!" je rekel Chantecoq . . . "Sam nadzornik Menardier je bil z dvema svojih najboljših agentov v dvorani barbar-skih bogov."

"Pa niso mogli prijeti te pošasti?"

"To je bila zanje pretežka naloga."

"Zakaj?"

"Zato, ker so globoko spali."

"Upam, da jih spode iz službe!" je menil zbiralec.

"Saj niso oni krivi . . ." jih je opravil Chantecoq. "Belfegor"

nut vrnil s slavnim detektivom.

Ko je ta zagledal smešnega barona in njegovo prav tako smešno gospo, je obstal kot dobro vzgojen človek, ki noče biti vsiljiv. Toda gospodična Bergenova ga je z veliko ljubeznivostjo predstavila.

"Baron Papillon, eden naših največjih ljubiteljev starin, z izkušnostjo prvi zbiralec v Parizu."

Toda baronica ni dala Skandinavki časa, da bi bila odgovorila.

"Jelite, gospod Chantecoq," je vzkliknila, "jelite, da boste kmalu prijeli prikazen?"

Chantecoq je smehljaje se odvrnil:

"Nadejam se, milostiva."

"Predstavite si, toliko da se še upam dihati!"

"Milostiva," je dejal kriminalist, "nikakega razloga ne vidim, da bi se prikazen preje lotila vas nego drugih ljudi."

"Toliko lepih stvari imava . . ."

"Da," je priznal detektiv, "to je za zločinca huda izkušnja."

A pomirite se, baronica . . . Na podlagi svojih ugotovitev vam lahko zatrdim, da je Belfegor — tako namreč imenujemo prikazen — preveč spreten in premeten zločinec, da bi nadaljeval svoje burke zdaj, ko je že dosegel, kar je hotel."

"To je?"

"Zaklad Valoiških je v njegovih rokah!"

"Zaklad Valoiških?" so vzkliknili Elza Bergenova, Maurice de Thouars in Papillonova vsi obenem.

"Da!" je rekel detektiv.

"Toda je bil v Louvru skrit zaklad?" je vprašal baron.

"Da . . . pod Belfegorjevim kipom."

"In prikazen se ga je polastila?"

"Kakor sem rekel."

"A kdaj?"

"Minulo noč."

"Policija je malo prida v Parizu," je vzkliknila baronica.

"Ali niso v Louvru uredili stražne službe?" je dejal Maurice de Thouars.

"O pač!" je rekel Chantecoq . . . "Sam nadzornik Menardier je bil z dvema svojih najboljših agentov v dvorani barbar-skih bogov."

"Pa niso mogli prijeti te pošasti?"

"To je bila zanje pretežka naloga."

"Zakaj?"

"Zato, ker so globoko spali."

"Upam, da jih spode iz službe!" je menil zbiralec.

"Saj niso oni krivi . . ." jih je opravil Chantecoq. "Belfegor"

nut vrnil s slavnim detektivom.

Ko je ta zagledal smešnega barona in njegovo prav tako smešno gospo, je obstal kot dobro vzgojen človek, ki noče biti vsiljiv. Toda gospodična Bergenova ga je z veliko ljubeznivostjo predstavila.

"Baron Papillon, eden naših največjih ljubiteljev starin, z izkušnostjo prvi zbiralec v Parizu."

Toda baronica ni dala Skandinavki časa, da bi bila odgovorila.

"Jelite, gospod Chantecoq," je vzkliknila, "jelite, da boste kmalu prijeli prikazen?"

UREDNIKOVA POŠTA

Pridite na 30-letnico dr. "Washington"

CLEVELAND, Ohio — Tem potom prav prijazno vabim cenjeno občinstvo na 30-letnico obstoja našega društva Washington, št. 32 Z.S.Z. Dolga je doba 30 let, odkar to društvo obstoja. Veliko naših članov naš je zapustilo in se preselilo v večnost, odkoder ni več vrnitve; bili so dobro člani in dobri društveni delavci, ali žal, jih ni več med nami.

Apeliramo na naše člane in članice, da se vsi udeležijo proslave naše 30-letnice, da jo proslavimo v najlepši slogi in si stisnemo roke, pozdravimo naše ustanovitelje in ostale brate in sestre. Vabim tudi ostala društva in naše prijatelje, da pridejo skupno v veselo družbo.

Proslava se vrši v soboto, 20. oktobra zvečer v Slovenskem delavskem domu, 15335 Waterloo Rd.

Servirala se bo fina večerja prav po domače; vsega bo na razpolago kot na svatbi. Večerja bo stala \$2, a žal vam ne bo, če se boste udeležili. To vam so v jamstvo naše kuharice, kajti dobro poznamo kuharica gospa Vrh in njen štab se razumejo svoje kuharske stroke. Pričele bodo servirati ob 6. uri zvečer in dokler ne bodo vse postregle. Igrala bo tudi dobra godba za tiste, ki radi plešejo.

Pripravljeni odbor bo skrbel, da bo vsega dovolj za stare in mlade, kakor se spodobi za tako prireditev. Natakariji vam bodo prav prijazno postregli in v vaše popolno zadovoljstvo.

Na svidenje v soboto zvečer, 20. oktobra v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd.

Vinko Godina, član društva

Nove slovenske plošče

CHICAGO, Ill. — Pred kratkim so izšle nove slovenske plošče, na katerih boste slišali najlepše slovenske umetnike, gorenjski kvintet ter pevski zbor iz Kranja, poleg teh pa tudi petje našega domačega opernega pevalca Šušterka, Vilmo Bukovec in Lado Korošec, zadnja dva sta člana Ljubljanske filharmonije. Na ploščah je osem znanih narodnih pesem. Cena za vse je samo \$5 s poštnino vred.

Plošče sem založil v namenu, da se bodo slovenski ljubitelji narodne in umetne pesmi razveselili in uživali doma lepo petje, kakršno blagodejno vpliva na razvrane živce, da tako vsaj deloma zamašimo kulturno praznoto zlasti po slovenskih naselbinah, kjer ni naših pevskih zborov. Od par odjemalcev sem že prejel par laskavih pismov v katerih izražajo zadovoljstvo s ploščami, da so si želeli baš take pesmi, ker jih iste spominjajo na mladostna leta v rojstni domovini.

V zalogi je omejeno število plošč, zato je sedaj najboljša prilika, da jih naročite kot božična darila za svoje prijatelje kar bo pač najdražji zaklad in najprimernejše darilo, ki se ga bo vsak prijetno spominjal.

Želite je, da bi vsi ljubitelji slovenskih plošč skušali povedati svojim prijateljem in znancem, da so sedaj take plošče na razpolago vsem, ki cenijo slovensko pesem. To poudarjam vsled tega, da bi enkrat zvedeli koliko plošč se lahko proda, da bi se tako podvzelo izplačalo da ne bi pri tem imeli izdajatelj nobene zgrebe. Pomagajte dobrih slovenskih plošč tiči v tem, ker nas je malo in še ti nimajo vsi potrebnih gramofonskih aparatov, da bi si nabavili lepe plošče. Če si hočemo osigurati stalno izdajanje lepih plošč moramo najti vsaj en tisoč od-

jemalcev, drugače ni verjetno, da se bo kdo pečal z njimi.

V mislih imam plošče, na katere bi bil vsak lahko ponosen take pesmi in glasbo, ki bi dvignila naš kulturni ugled med Amerikanci in drugimi prijatelji, ki niso mogli spoznati naše kulturne višine po tem, kar smo jim nudili do sedaj.

Danes imamo v stari domovini večje število dobrih umetnikov in pevskih zborov, ki bi nas prav lahko zalagali z najboljšim materialom, da bi tudi tukaj uživali vse, kar nam naši v stari domovini lahko nudijo. Tega je mnogo in tako si bi vsaj s temi ploščami osigurali lepo zapuščino našim otrokom, ki bodo z veseljem hranili in uživali to dragoceno staro umetnino. To lahko imenujemo kulturno zapuščino, ki bo neprecenljive vrednosti za ohranitev slovenske tradicije med mlajšim rodom.

Vse to lahko dosežemo z dobro voljo in medsebojnim sodelovanjem, treba je malo truda, treba je, da sedaj poskrbimo, dokler so še dane možnosti in dokler je med nami še lepo število starejših generacij.

Če se prikladi dovolj odjemalcev, bi prihodnje pomlad spet preskrbel primerne nove plošče, da si obojimo tukajšnjo vsebino. Poleg pesmi nam so nujno potrebne glasbene kompozicije ter vse drugo, kar nam daje pečat visoko razvitega naroda. Pri tem pa bi lahko izdali kake plošče tukajšnjih umetnikov in pevskih skupin, ki so se ohranile pri življenju.

Kadar naročate plošče, bi vas prosil, da poleg naročila izrazite svoje mnenje glede tega, dalje kakšne pesmi in skladbe vam najbolj ugajajo. Vse to bi nam služilo v dobro svrhu pri izbiri novih plošč.

Za vsebino plošč glejte v oglas v današnji številki tega lista. Naročila pošljite na:

Frank Japich,
2153 S. Lawndale Ave.,
Chicago 23, Ill.

PRED 10 LETI

(Nadaljevanje s 2. strani)

odobreno prispevati \$15,000 za otroško bolnišnico v Sloveniji. Konvencni predsednik je Matt Petrovič, ki je pač mojster v vodstvu. Podpredsedniki so: Michael R. Kumel, Krist Stokel, Uršula Ambrožič in Andrew Grum. Za tajnika je Donald F. Lotrich.

Senator Robert M. La Follette je priznal poraz, da je izgubil nominacijo na republikanski listi za senatorja. Porazil ga je okrožni sodnik Joseph R. McCarthy.

Vile rojenice so se oglasile pri sledečih:
Mr. in Mrs. Theodore Petrič, 1232 E. 82 St., sta dobila zalo hčerko.

Mr. in Mrs. John Sustaršič, 651 E. 99 St., so tudi obdarile rojenice z zalo hčerko.

Luškano deklico so dobili pri Mr. in Mrs. Sam Krulich, 1237 E. 61 St.

Punčko so dobili pri Mr. in Mrs. Ray Troha, 19407 Shawnee Ave.

Poročili so se:

Miss Helen Tomazič, 8804 Vineyard Ave., in Mr. Anthony Jerman, 792 E. 232 St.

Miss Angela Mencin, 1173 E. 61 St., in Mr. Benny Krečić iz E. 206 St.

Miss Mary Lipovšek, 7534 Bradley Rd., in Mr. John Simko. Miss Carmen Irene Zuzek Neff Rd., in Mr. Max M. Schiberl, 425 E. 156 St.

Miss Mary Pajk, 20572 Lindbergh Ave., in Mr. John Brad-dock, 13010 Marcella Rd.

Miss Frances Jean Yarshen 1139 E. 63 St., in Mr. Michael Prešeren iz Yukon, Pa.

Mrs. Jennie Shvitz in Mr. Anton Premrov, 1043 E. 70 St.

HIŠE NAPRODAJ

V Euclidu

Zidana hiša za 2 družini; 4 1/2 leta stara. Klet pod vso hišo; 2 forneza in 2 grelca za vodo, garaža za 2 avta, čisto cemen-tiran dovoz. Nahaja se blizu šol in trgovin. Zelo tepla hiša za dom in dohodek.

Vprašajte za John Pecjak

J. P. REALTY
496 E. 200 St.
IV 1-8500

Prodaja se

moderno C. B. hišo za eno družino; 2 sob; 1/2 kamnita, 1/2 lesena; 4 spalnice in kopalnica "jalousie" okna, "tile" podok-nice, porč, prostor za avto. Lota 75x125.

Nahaja se blizu New Smyrna Beach, Fla.

Za podrobnosti se obrnite na

M. S. Box 1537
No. 1, Port Orange, Fla.

HIŠA NAPRODAJ

Dobro oskrbovana hiša za eno družino; 7 sob; 1/2 kamnita, 1/2 lesena; 4 spalnice in kopalnica zgoraj; obednica, sprejemnica in kuhinja spodaj; kopalnica v kleti; v lepi naselbini blizu transportacije, šol in trgovin. Dvorišče je lepo, snažno; garaža za dva avta. Nahaja se na 14712 Westrop Ave. (od E. 152 St.) Cena samo \$15,500.

Pokličite pred 1. ured popoldne IV 1-7382 — po 4. ured popoldne IV 1-9282

LASTNIK PRODAJA HIŠO RADI ODHOD IZ MESTA.

Nahaja se v prijazni naselbini na 4662 E. 93 St., Garfield Heights, blizu cerkve sv. Pavla. Krasna hiša za dve družini, 5 in 1 sobe; lep vrt s sadnim drevjem. Lota 83x169; zimska okna in vrata ter mreže; plinska gor-kota in garaža. Vse je v prvostvornem stanju.

Odperto na ogled v soboto in nedeljo popoldne.

Za nadaljna pojasnila pokličite po 6. uri zvečer.

BR 1-2070

NAZNANILO

našim slovenskim trgovcem in profesionalcem, ki so zmorni, da si kupijo lepo hišo v prijaznem kraju na Richmond Rd., kjer so vse hiše prav lepo urejene in dobri sosedje, ki bi radi videli, da bi tudi vi imeli udoben dom v prijazni naselbini. Jaz vem za novo dograjeno hišo "ranch" tipa na veliki loti, ki je v vseh oziirih najpopolnejša in najmodernejša. Tu okrog ni več za dobiti prazne lote, ker je vse oddano. Kdor si misli kupiti dobro hišo za bodoče bivališče, ima sedaj izvrstno priliko, da si ogleda to. Hišo se pokaže samo po dogovoru.

Pokličite ali se osebno ogledajte.

K. STOKEL

3149 Richmond Rd., IV 1-8397

Hiše naprodaj

Od E. 200 St., blizu bulevarja. Za dve družini. 4 sobe zgoraj, 3 sobe in utilitetna soba spodaj. 2 forneza na plin. Vse udobnosti. Cena \$23,500.

875 E. 260 St. — Bungalow hiša, moderna kuhinja, zidana garaža, klet, fornez na plin, veranda s streho (canopy) spredaj. Lota 50x150. Cena \$21,900.

Nove zidane hiše "ranch" tipa. S 3 in 4 spalnicami sobami. V steno vdelane peči. Dva stranišča. Fornez na plin. Garaža za dva avtomobila. Lote 80x200.

Za te in druge dobre nakupe novih in starih hiš se obrnite na

STREKAL REALTY
405 E. 200th St.
IVanhoe 1-1100

17572 LAKE SHORE BLVD.
IVanhoe 1-3862

Oglašajte v Enakopravnosti

ZDRAVILO, KATEREGA NE BI DAL NITI ZA \$1.000

Gospod Paul Ruža iz New Yorka piše:
Spoštovana Tatra Co. — Pišem vam, kakšen čudež se je zgodil. Za mene so Vaši čaji vredni življenja in jih ne bi dal za \$1.000. V glavi se mi je vse vrtilo, kot da sem pijan in bal sem se iti na ulico. Na teži sem izgubil 30 funtov in bil sem tako slab, da sem komaj hodil. Nisem mogel jesti, spati, bil sem preobčutljiv in nervozen. Dolgo časa sem hodil k dvema zdravnikoma po dvakrat na teden. Pregledali so mi kri, slikali srce, itd. Rekli so mi, da imam visok krvni pritisk, revmatizem, slabe ledvice in še več drugega. Nobena stvar mi ni pomagala. Prišel sem jemat Tatra čaj št. 1 in druge Vaše čaje in v kratkem času je bolezen kot čudežno izginila. Star sem 68 let, vendar se počutim 25-popolnoma. sto odstotno zdrav. Svakinja iz Evrope mi piše, da so Vaši čaji čudežno pomagali tudi njej. Užival jih bom in priporočal vsakomur, dokler bom živ.

Vam zelo hvaležen

PAUL RUŽA.

Ali trpite radi ZAPRTJA, pokvarjenega želodca, plinov, utrujenosti, slabih živcev ali glavobolov? Mnoge te nepravilne povzročajo zaprtje, katere čustovski čudežno izboljšajo. Ako očistite vaše telo in ako vam razni udje delujejo redno, škrtja TATRA ZELIŠČNI ČAJ št. 1 samo \$1.

Kadar dobite prehod in pričnejo kihati kašljati, imate vročino, srbečico v grlu in težko dihanje škodljiva toplota PECTORAL-PRSENEGA ČAJA št. 2 deluje blagodejno. — \$1 škrtja.

Mnoge takovane REVMAČNE MOTNJE, bolečine, utrujenost, mišični krči, bolečine v rokah, nogah in celem životu, mnoge mnogokrat olajšati s posebno pripravljeno in blagodejno očistujočo formulo zdravilne rastline. REMOLEX ČAJ — \$1 škrtja.

EMATEA, pa je znani čaj, skrbni in rastline, cigar vrednosti jancij dolge izkušnje. Pomaga, kadar imate nepravilne v krvi ali z zaprtjem. EMATEA ČAJ — \$1 škrtja.

RENEX ČAJ ZA LEDVICE št. 5 blagodejno deluje za slabe ledvice in mehur — \$1 škrtja.

Vsak čaj stane \$1 škrtja. ŠEST SKATEL DOBITE ZA \$1, MI plačamo poštnino v Združenih državah za vsakej plačano naročilo. Ako je C.O.D., plačate nekaj več. Poštnina za Kanado lsc. za druge države 20c za škrtja. Iz Kanade pošljite vsaki M.O. Naročilo pošljite na

TATRA COMPANY
BOX 60, DEPT. 9
MORRISVILLE, PA.

Napoved sreče in nasveti pomagajo rešiti vse probleme ... En obisk vas prepriča o tem.

Pomagajte si rešiti probleme ljubezni, zakona in finance. Napovedovalka se je pravkar vrnila z ture po Evropi. Osební in privatni posveti. Odperto ob nedeljah ... 12. do 3; dnevo od 10. do 12.

5605 BROADWAY AVE.
DI 1-0587

BUSINESS OPPORTUNITY

MUST SELL
Cafe and restaurant, C-1, D-1 and D-2, open 9 a.m. to 10 p.m. No Sundays or holidays. Very good business. Account of illness. Helen's Cafe and Restaurant, 6966 Broadway.

MEAT STAND—NEW CENTRAL MARKET

Good business. Selling due to illness. No reasonable offer refused. ME 1-9043

WAYNE Crane. Model 22 self-propelled, rubber tire mounted with new Camel-back trench hoe, could be used as crane. Will sell with or without boom. A-1 condition. \$6,500; may be seen at 1475 Allen Ave. S. E., Canton, O., or call Glendale 5-6901.

LUMBER IN A GROWING INDUSTRIAL COMMUNITY
4 buildings, new office building and showroom, will sell complete with machinery, inventory and running business. For further information call Middlefield 2-2333.

SMALL DELICATESSEN C-2
A-1 fixtures. Can be bought as a whole unit or separately. Must sell. Very reasonable. VU 3-3246

ALI SE ZANIMATE ZA PRODAJO MEHIH IGRAC? Prodajmo popolno zalogo, vključno s zgotovljenimi igrač, vzorci, materiala, itd. Samo \$60.00 za vse skupaj. Proda se radi bolezn. Naredite lahko lepe igračke za darila. Pokličite SK 1-9795.

FOOD PROCESSING
Mostly wholesale to restaurants and taverns. Fresh and Frozen spaghetti Route. Must sell. Make offer.

Mr. Hachel MA 1-3745

Želimo kupiti TROMBONO

Pokličite KE 1-0975

LASTNIK PRODA HIŠO

6 sob, zaprt porč, zimska okna, klet, plinska gorkota in garaža. Lep vrt s sadnim drevjem. Transportacija zraven.

Za podrobnosti se zgledite na 1164 EAST 167th STREET

ZAKAJ BI TRPELI?

Bodite zdravi. Prvo zdravljenje vam zagotovi, da lahko dobite olajšanje bolečin v hrbtu, artritisu, bolečin v nogah ali živčnih nerednostih.

DR. BERMAN, Chiropractor
10. do 12.; 1. do 8.; ob nedeljah 10. do 3.
10408 Superior Ave. GA 1-3388

Homes for Aged, Invalids

Convalescents - Bed Patients
Chronically Ill - Cancer Patients
Registered Nurses - Your Own Physician or Our Staff Physician.
Nominal Rates Contact
Miss Burke or Mr. Miller
UL 1-6296

Rent Furnished Apts.

BUCKEYE E. 87th. 3 rooms and bath, clean and nicely furnished. Weekly rate. Reasonable.

WO 1-6840 Days
FA 1-7673 Evenings

Home Building

MODEL HOME
OPEN
FOR YOUR INSPECTION
25603 Knickerbocker Rd.
BAY VILLAGE
off Columbia Rd.

Will build on our lot or yours. Open Saturday and Sunday 2 to 6

Have lots in North Olmstead, Westlake, Bay Village
MCENTEE BUILDERS
TR. 1-6934

Real Estate

EUCLID—BY OWNER
Older 7 room colonial priced near bank appraisal \$20,500. 4 large rooms down, sun room, living room, pine kitchen with breakfast nook. Upstairs 3 bedroom tile bath fully tiled and partitioned basement with laundry. 1 1/2 car garage, asphalt drive 50x140 ft. lot. Near St. Williams Church, Upson School and transportation. TE 1-8910

By Owner—Euclid, Ohio
RANCH TYPE HOME, beautifully landscaped and decorated. 4 bedrooms. 2 full baths. Many extras, including screened-in porch. Excellent financing. \$19,000 bracket. Near schools, churches and shopping center. — RE 2-9395.

MACH'Y-TOOLS-MOTORS

NEW G. E. 5-h.p., 1 phase, 115-230 volt motor, new G. E. generator, 3.75 KVA 3 phase 120-208 volt, 3,000 watt d.c. motor generator, 110-volt; hydraulic lift gate for pickup truck. Kent, Ohio. — Orchard 3-6027.

HELP WANTED

CREDIT CLERK,
5-DAY WEEK

Starting salary \$250 per month plus opportunities for advancement. Limited experience, no objection. Some typing experience. Yale Clothes, 427 Euclid Ave.

PETS FOR SALE

WEINMAR pups, A.K.C.: wormed and shot. Mid-West Pioneer Ymar Breeders, Weinmar-Villa, 133 West Washington St., Norwalk, O.
Phone 3-4041.

FRENCH POODLE PUPPIES
A.K.C. Registered
Beautiful brown standards
Reasonable
BE 2-6522

CHINCILLAS
5 pairs
plus extra females
DI 1-3444

Business Notices

GENERAL
HAULING AND MOVING.
fast delivery service,
basement and garage cleaning.
ALBERT WAGNER
2557 E. 39th St. EX 1-4410

CARPENTRY - EXPERT

Repairs, Alterations,
Additions
FREE ESTIMATES
SK 1-2511

ALICE'S CLOTHING EXCHANGE

8303 CEDAR SW 1-9170
Odperto od 10.30 zj. do 7. zvečer.
Prodajamo in kupujemo rabljena oblačila.

MOVERS

LE FLORE MOVERS
Large or Small Jobs.
Low Rates Dependable
DI 1-8212

DOLL HOSPITAL

Your old dolls made over like new
Doll Repairs, Parts, Wigs, Clothes, Accessories
Antique and Modern Dolls
1285 East 79th - near Superior
UT 1-0266

EXPERIENCED DRESSMAKING

in my home, also men's cuffs, etc. All types of alterations. Make curtains & Drapes to order. Reasonable. Prompt service.
3134 E. Derbyshire.
ER 1-2210

TREES, cut, trimmed or removed.

Insured. Free estimates.
MI 1-4955.

MOVE APPLIANCES AND FURNITURE, RUBBISH HAULED, CLEAN BASEMENTS and yards etc. Any time. Reasonable.
SW 4-7121

RICHARD DE GRAB STUDIO
16611 Kinsman Rd.
OFFERS FREE WEDDING ALBUM
(Limited Time)
Weddings our Specialty.
Candid Wedding Albums made at home and church.
Hollywood speed light for children's photographs.
A telephone call will bring our representative with wedding samples to your home.
HI 2-6694 SK 2-0770

"CALL US FIRST"
BROADWAY SECRETARIAL SERVICE
5620 Broadway Ave.
Diamond 1-3844-45
Personalized Telephone Service—We accept your calls in our office in your name, referral calls taken.
Secretarial Service
Legal, General and Confidential (IBM) Typing.
Desk Space — Transcribing — Mimeographing —
Vacation Service — Bookkeeping
USE OUR EFFICIENT PERSONNEL
15519 Kinsman Ave.
Telephone Washington 1-8811
Also for your convenience—OUR AKMI ANSWERING SERVICE will handle the following Exchanges:
SKyline 1-2 — LOngacre 1 — Washington 1 — WYoming 1

WE WILL COMPLETELY OVERHAUL YOUR SEALED UNIT REFRIGERATOR FOR \$75
This Includes:
• HAULING • SPRAYING (Any Color)
• CLEANING • REPAIRING
Call Us for Immediate Service
Brownie Service, Inc.
EX 1-5373

WE WILL COMPLETELY OVERHAUL YOUR SEALED UNIT REFRIGERATOR FOR \$75
This Includes:
• HAULING • SPRAYING (Any Color)
• CLEANING • REPAIRING
Call Us for Immediate Service
Brownie Service, Inc.
EX 1-5373

WE WILL COMPLETELY OVERHAUL YOUR SEALED UNIT REFRIGERATOR FOR \$75
This Includes:
• HAULING • SPRAYING (Any Color)
• CLEANING • REPAIRING
Call Us for Immediate Service
Brownie Service, Inc.
EX 1-5373

WE WILL COMPLETELY OVERHAUL YOUR SEALED UNIT REFRIGERATOR FOR \$75
This Includes:
• HAULING • SPRAYING (Any Color)
• CLEANING • REPAIRING
Call Us for Immediate Service
Brownie Service, Inc.
EX 1-5373

WE WILL COMPLETELY OVERHAUL YOUR SEALED UNIT REFRIGERATOR FOR \$75
This Includes:
• HAULING • SPRAYING (Any Color)
• CLEANING • REPAIRING
Call Us for Immediate Service
Brownie Service, Inc.
EX 1-5373

WE WILL COMPLETELY OVERHAUL YOUR SEALED UNIT REFRIGERATOR FOR \$75
This Includes:
• HAULING • SPRAYING (Any Color)
• CLEANING • REPAIRING
Call Us for Immediate Service
Brownie Service, Inc.
EX 1-5373

WE WILL COMPLETELY OVERHAUL YOUR SEALED UNIT REFRIGERATOR FOR \$75
This Includes:
• HAULING • SPRAYING (Any Color)
• CLEANING • REPAIRING
Call Us for Immediate Service
Brownie Service, Inc.
EX 1-5373

WE WILL COMPLETELY OVERHAUL YOUR SEALED UNIT REFRIGERATOR FOR \$75
This Includes:
• HAULING • SPRAYING (Any Color)
• CLEANING • REPAIRING
Call Us for Immediate Service
Brownie Service, Inc.
EX 1-5373

WE WILL COMPLETELY OVERHAUL YOUR SEALED UNIT REFRIGERATOR FOR \$75
This Includes:
• HAULING • SPRAYING (Any Color)
• CLEANING • REPAIRING
Call Us for Immediate Service
Brownie Service, Inc.
EX 1-5373

WE WILL COMPLETELY OVERHAUL YOUR SEALED UNIT REFRIGERATOR FOR \$75
This Includes:
• HAULING • SPRAYING (Any Color)
• CLEANING • REPAIRING
Call Us for Immediate Service
Brownie Service, Inc.
EX 1-5373

WE WILL COMPLETELY OVERHAUL YOUR SEALED UNIT REFRIGERATOR FOR \$75
This Includes:
• HAULING • SPRAYING (Any Color)
• CLEANING • REPAIRING
Call Us for Immediate Service
Brownie Service, Inc.
EX 1-5373

WE WILL COMPLETELY OVERHAUL YOUR SEALED UNIT REFRIGERATOR FOR \$75
This Includes:
• HAULING • SPRAYING (Any Color)
• CLEANING • REPAIRING
Call Us for Immediate Service
Brownie Service, Inc.
EX 1-5373

WE WILL COMPLETELY OVERHAUL YOUR SEALED UNIT REFRIGERATOR FOR \$75
This Includes:
• HAULING • SPRAYING (Any Color)
• CLEANING • REPAIRING
Call Us for Immediate Service
Brownie Service, Inc.
EX 1-5373

WE WILL COMPLETELY OVERHAUL YOUR SEALED UNIT REFR

Pevska skupina nastopi v mestnem avditoriju



Leslie Kondorossy

Pred tremi leti se je organiziralo skupino pevcev v American New Opera Theater Society, katere namen je bil preskrbeti pevcem priliko, da pokažejo svoje talente javnosti. V nedeljo večer, 21. oktobra se vrši njih prva predstava na odru Public avditorija na St. Clair Ave. in E. 6th St. Pričetek predstave bo ob 8.30 uri.

Ameriško-madžarski skladatelj Leslie Kondorossy je sestavil opere "The Voice," "The Two

Imposters" in "The Unexpected Visitor," katere se bo predstavilo v nedeljo. Besedilo so spisali Caroline E. Kulih, Julia Kemeny, Louis Steiner in Stephan Linek; oskrbnik odra je Emil Schoenbrun, vodja pa Louis Kondorossy.

Pevce bo spremljala izvrstna orkestra in scenerija bo okusna. Vstopnice se dobijo v Galgany's slaščičarni na 12306 Buckeye Rd. ali pa se jih lahko rezervira po 6. uri zvečer na MU 1-2365.

Živimo dobro—slabo?

Leti 1952 in 1953 nista bili dobri. Položaj se je v letu 1954 zboljšal, v letu 1955 je bil prav dober. Kako je v letu 1956?

V Ameriki povprašujejo družine, kako je njihovo finančno stanje, boljše, ali slabše kot pred letom dni? Kaj je z dohodki?

Ni vse rožnato. Ena tretjina povprašanih družin je prepričana, da ji gre finančno bolje, kakor pa pred letom dni. Skoraj polovica povprašanih je dala odgovor, da ni nobenih finančnih sprememb. Ostali pa so odgovorili, da jim gre slabše, kot jim je šlo lansko leto.

Kaj pa z dohodki? Dobra tretjina trdi, da so se dohodki v tem letu nekam zvišali. Slaba polovica, da so ostali isti kot pred letom dni. Ostali pa morajo priznati, da so njihovi letošnji dohodki slabši, kot so bili lansko leto.

Kako bo v bodočnosti? Kaka tretjina povprašanih upa, da se bodo dohodki zvišali, je pa polovica povprašanih, ki bo zadovoljna, če bodo dohodki ostali isti.

DOVOLJ JE SENATORJEVI!

Alaska in Havajsko otočje še niso člani ameriške republike. Da jih sprejmejo, o tem so se dajali že v zasedanju 83. in 84. kongresa, pa so bili federalni senatorji tisti, ki hočejo imeti samo 96 senatorjev. Oni pravijo, da jih je dovolj, vsak za sebe brani ugled in pisarno v senatu.

KDO DOČAKAŠ 101. LETO

V Londonu, Ontario, je Annie Jones dočakala 191. leto svojega rojstva. Počuti se popolnoma dobro, le da ji peša vid. Kako gleda na življenje? Ne ukvarja se z mislijo, kdaj bo prišla smrt, kadar pride, pač pride.

Dobra organizacija!

Republikanci priznavajo, da razpolagajo demokratije pri letošnjih volitvah z odlično organizacijo, ki deluje po posameznih državah in okrajih. Ta organizacija, da je močnejša od Adolfa Stevensona, gre naravno pred republikanci, pa tudi pred Eisenhowerjem samim.

Eisenhower je ta položaj sprevidel in se je odločil, česar prej ni imel v načrtu, da ta teden obdela štiri zapadne države, kjer je tudi za njega izid volitev na kocki.

C.O.D. Parcel Mail Racket

Postmaster General Arthur E. Summerfield warned today there has been an increase recently in the racket in which swindlers send unordered "C.O.D." parcels addressed to recently deceased persons.

The C.O.D. articles often in expensive bibles, religious articles and the like—are sent at exorbitant prices, because the operators of this racket know the bereaved family usually will accept them, believing they were ordered by the deceased.

"The operators of this ghastly racket scan obituary notices,

publications containing death notices and the like to find the names and addresses of deceased persons," Mr. Summerfield explained. "They then mail the item C.O.D., for a big price."

In some recent operations, some of the unordered merchandise is being sent by Railway Express, rather than through the mails, and this places the matter under the jurisdiction of the Post Office Department, Mr. Summerfield explained.

The increase in the operation of this particular racket has been indicated in recent reports by postal inspectors, Mr. Summerfield said. He urged citizens to report any information on the racket that may come to their attention to their postmasters.

All instances in which the U.S. Mail is in any way involved will be promptly investigated by postal inspectors, he added.

U. S. Post Office Dept.

CHICAGO, ILL.

FOR BEST RESULTS IN ADVERTISING CALL DEARBORN 2-3179

FEMALE HELP WANTED

FOUNTAIN GIRL
Experienced — Part time.
5157 W. Lake
AUstin 7-0028

BUSINESS OPPORTUNITY

FASCINATING LUCRATIVE BUSINESS — New and used merchandise of all kinds. — Big profits! Low overhead, steam heat, living quarters. Near new chain super market. Owner retiring. Must leave city — Best offer for quick sale.
AMBASADOR 2-3435 or ARDMORE 1-3545.

GRILL — Modern air conditioned in busy shopping location. — Reduced for quick sale.

Fillmore 3-3085

REAL ESTATE

CLEAN — Well-kept deluxe Georgian home, 5 rooms-den, corner lot, beautiful landscaped; 2 car garage, side st. entrance. Tiled kitchen-bath; gas forced air heat. Nat. fireplace, carpeting. By owner.
Hilltop 5-0812

BERWYN — 6 room bungalow, 3 bedrooms, wall to wall carpeting, combination storms, cabinet kitchen, exhaust fan, enclosed insulated porch, insulated floored attic, oil hot water heat, gas incinerator, hot water, 3 room basement apartment furnished. — Many extras.
\$23,900.
By owner.
Call for appointment 5 to 6:30 p.m. STANLEY 8-0618.

HOUSEHOLD HELP

GENERAL HOUSEWORK
New 1 story ranch. Lovely room and bath. Must like children. Nr. transportation. References. Call collect —
IDLEWOOD 3-0678

GENERAL HOUSEWORK
Modern home; lovely room; TV; 2 school age children; no heavy laundry; excellent salary. Call collect.
VERNON 5-2529

HOUSEKEEPER — Stay. New air conditioned home in Glencoe, own room and bath, other help small family, 2 school children. Excellent home for one who qualifies. \$50 per week. References. RANDOLPH 6-8933, Mrs. Weber. Call weekdays.

MAID — Experienced, general housework; congenial family with 3 boys; 5 day week; stay, references required.
Phone IDLEWOOD 2-8301

MOTHER'S HELPER — Good home for mature woman. Private room. All appliances. Stay. \$25. Call collect.
ORCHARD 3-5179

SALESGIRLS CASHIERS

Leading Women's Fashion Store
Good Salary. Good Advancement

Apply

ROBINSON'S

HILLSIDE SHOPPING CENTER

(Wolf Rd. at Congress St. Expressway)

CREDIT MANAGER

for retail women's apparel store
NO EXPERIENCE NECESSARY

to take full charge of

Credit Department in a few months.

GOOD SALARY

Excellent Opportunity.

ROBINSON'S

Wolf Rd. at Congress St. Expressway
Hillside, Ill.,
or 233 So. State St. Chicago, Ill.

PORTERS AND RECEIVING CLERKS

Leading Women's Fashion Store

Good Salary. Good Advancement

Apply

ROBINSON'S

HILLSIDE SHOPPING CENTER

(Wolf Rd. at Congress St. Expressway)

MAIDS AND PRESSERS

Leading Women's Fashion Store

Good Salary

Good advancement

Apply

ROBINSON'S

HILLSIDE SHOPPING CENTER

(Wolf Rd. at Congress St. Expressway)



FRANK IN JOHN

OD FIRME

BRODNICK BROS.

pravita:

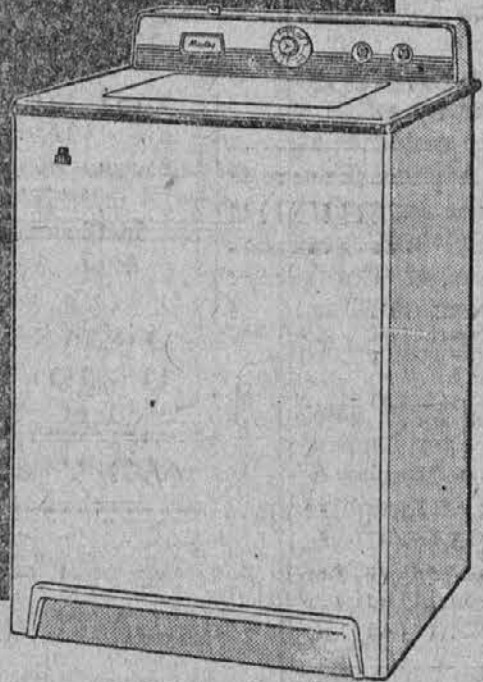
ALI VESTE,
DA LAHKO IMATE

MAYTAG-1957

avtomatični pralnik za samo
79c na TEDEN!

Special **INTRODUCTORY OFFER!**
THE ALL-NEW 1957

MAYTAG
"Highlander"
AUTOMATIC WASHER



\$269.95

123—MODEL

Za stare pralnike dajemo \$40 — ali več
SUŠILNIKI 65C imajo ceno \$219.95
Za stare dajemo \$30 — ali več

Imajo vse te posebnosti in zraven tega tudi MAYTAG zanesljivost!

- SO POLNO AVTOMATISNI ... Naravnaj in pojdi stran. On bo sam opral, ožel in na vlažno osušil ter se bo sam ustavil.
- JE UBOGLJIV ... ga lahko požene ali ustavite, kakor vam je volja.
- IMA IZKLJUČNO GYROFOAM AKCIJO ... ki poganja vodo skozi perilo, ne pa perilo skozi vodo.

- ZELO PRIPRAVNO SIGURNOSTNO PRETIKALO ... ga ustavi lahko trenutno.
- DELA MIRNO ... ker ni nobene nepotrebne vibracije.
- PRIHRANI MILNICO ... in vročo vodo za ponovno uporabo.
- LAHKO SE ZANESETE NA MAYTAG ... saj je znano, da več kot devet milijonov ljudi ta aparat uporablja.

BRODNICK BROS.

APPLIANCES & FURNITURE STORE

16013-15 WATERLOO ROAD IV 1-6072 — IV 1-6073

ODPETO V PONEDELJEK, ČETRTEK IN PETEK OD 9 DO 9. V
TOREK IN SOBOTO OD 9 DO 6 — ZAPETO CEL DAN V SREDO

Popravljamo TV in radio aparate vseh vrst. Ako je kaj narobe s vašim aparatom, pokličite nas! Popravilo bo izvršeno perfektno v Vaše popolno zadovoljstvo!

ZA RABLJENE LEDENICE, PRALNIKE ali PEČI

plačamo od \$10.00 naprej! Poslužite se našega "Lay-A-Way" plana pri nakupu pohištva ali drugih potrebščin za vaš dom!

ZARJA FALL CONCERT

It is very doubtful if anyone of the men who in 1916 organized the singing society "Zarja" could at that time visualize the many changes that were to take place in the world of ours, in the following forty years. However, the vision of a singing group dedicated to the task of presenting Slovene music endured—did not change. So, it is that this fall the air at the Zarja clubroom in the SND on St. Clair every Thursday night, resounds with the melodies of yet another concert to mark the beginning of the forty-first year of its existence.

That the American Slovene still yearns for the song and verse of his homeland was most emphatically denoted by the large and enthusiastic throng that assembled at the SND on September 30 to honor the verse and song of Ivan Zorman, poet and composer whose contributions are classics and recognized as such here and abroad. In past performances, Zarja had established the same theme of honoring such composers as Vinko Vodopivec, Emil Adamic, Franc Marolt and many others.

The concert this fall will feature songs from the pens of John Ivanusch, one time director of Zarja, and Josef V.

Krabec, director of Zarja for the past twenty or more years. Selected for presentation have been such numbers as "Na Jezero" and "Poročna Zora" by Ivanusch and "Slavnostna" and "Zimski Maj" by Krabec.

Capping the afternoon's performance will be the one act operetta, "Slamnati Vdovec" (literally translated "Straw Widow") better understood in American as the "Grass Widow." The title itself suggests the theme—all humor.

We regret to inform you that this October 28 at four o'clock when the curtain rises, you will most certainly miss the smiling face of the most able and popular performer, Frank Kokal, whose unselfish and untiring devotion to the cause of making people happy has endeared him to hundreds and hundreds of people who call him their own. Frank was stricken by a sudden illness that required hospitalization, and promises to keep him "taking it easy" for some time.

However, there will be a show by Zarja on Sunday, October 28 at the SND on St. Clair, so reserve yourself a day of fine entertainment and evening of "Domača zabava."

Publicity Committee
Andrew Turkman.

THE NEED FOR FOOT X-RAYS

(Fourth in a series of six articles)

The cardinal rule of physicians is DIAGNOSIS before treatment. A chiropodist, who is a physician of the foot, often requests a group of foot X-Rays to insure a complete understanding of the problem presented.

Important aid in Diagnosis
Each foot is made up of 26 bones—one-fourth of all the body bones are in your two feet! Almost any disease or condition that might affect the bony system elsewhere could also occur in the foot. Other structures as tendons, ligaments, blood vessels, etc., must also be considered. These, plus the severe mechanical strain of locomotion could affect the various foot structures. In order to find the cause of many foot complaints an X-Ray study is of extreme importance.

Foot injuries and X-ray There is not such a thing as "a minor foot injury." Many times if bones are not broken they are "cracked" or "chipped" from seemingly minor accidents. A sprained ankle is not treated by an inexpensive ankle support. An X-Ray will reveal if the structures supporting the joint have been torn allowing the bones to slip out of place. By knowing immediately, the chiropodist can treat effectively and limit the pain and swelling that sometimes lasts for months.

The child and Foot X-Ray Fortunately today we see very little undevelopment of bone in children. Yet when such is even remotely suspected, picture studies should be made. The bones of the feet are not completely ossified (formed) until 18—20 years of age. Therefore night leg cramps, pigeon toes, knock-knees, frequent falling and sprained ankles, rolling to the inner or outer side of the foot or shoes and many other signs may all be due to a mechanically faulty child's foot. Promiscuous use of "arch supports" or "orthopedic shoes" are not the answer to these and other foot problems. X-Ray films should be studied and then the proper treatment instituted.

Bony growth of the foot Hid-

den by the shoe are a horde of "humps" and "bumps" of the feet. The most obvious and deforming is a bunion. All heel complaints should have the benefit of picture studies as X-Ray is the only method to prove the presence or absence of spur formations. Growths under the nails are also common. Sometimes nature has formed accessory (extra) bones which become painful from irritation. An X-Ray diagnosis is essential for effective treatment of these and many other foot conditions.

Arthritis and X-Ray No other test is as important as X-Ray to either "rule out" or tell the kind of arthritis present. There are two major types of arthritis. Nowhere in the body is as much "wear and tear" (Osteo) arthritis seen as in the joints of the feet. "The crippler" (rheumatoid) is most often seen in the toes and fingers first. Complete X-Ray Studies by the chiropodist are necessary for all patients complaining of painful feet.

Foot surgery and X-Ray The modern Doctor of Surgical Chiropody (D.S.C.) performs foot surgery with the exception of amputation. Plus bone abnormalities such as cysts, masses as tumors, sinuses, shortened tendons causing hammer toes, etc. should all have the benefit of X-Ray prior to the corrective procedure.

—Prepared and Released by the Ohio Chiropodist Association, Columbus, Ohio

RETURN HOME

Mr. and Mrs. Matt Beros who were vacationing in Louisiana, have returned to their home at 6116 St. Clair Avenue.

SOCIAL SECURITY

Sixty-two years of age is the new retirement date for women under the Federal social security program. If you are a working woman, the wife of an eligible, retired worker, or the widow of a deceased insured worker—between 62 and 65 years old—you should contact your district office. November 1957 is the first month for which you may be paid. You must file an application for benefits. You may apply now.

6231 ST. CLAIR AVE.

English Section

Henderson 1-5311-12

BIRTHS

A baby girl, named Mitzi, was born last month, to Mr. and Mrs. Ray Streiner, 29776 Arthur Road, Wickliffe, Ohio. Grandparents for the third time, are Mr. and Mrs. Kavas, 1383 East 47 Street. Grandparents for the fourth time, are Mr. and Mrs. Gust Streiner, 898 East 75 St.

Mr. and Mrs. Louis and Jennie Bencina of Eastlake, Ohio, are announcing the birth of a baby boy. Maternal grandmother is Mrs. Zack of Decker Avenue. Grandparents for the first time, are Mr. and Mrs. Skiljan of 1004 East 72 Street.

"RIGOLETTO" TICKETS ON SALE

Glasbena Matica wishes to announce that tickets are now on sale for the repeat performance of opera "Rigoletto" on Sunday, November 18, 1956.

Due to unexpected misfortunes which had stricken tenor Frank Gorensek who was scheduled to sing one of the leading roles in the opera "La Boheme," Glasbena Matica is repeating the opera "Rigoletto."

Last year, "Rigoletto" was enthusiastically received by its tremendous audience at the Slovenian National Home. Don't miss Glasbena Matica's repeat performance.

Reserve seat tickets may be secured through the members, at Orazem's Confectionery in the SNH building, or by calling director Anton Schubel at EX-press 1-8638. J. Misic.

COMMUNITY CHEST

Over 60 Community Chest volunteers from the Norwood area met Wednesday, Oct. 10th at the Slovenian National Home, St. Clair Ave., to discuss effective solicitation procedure for the 1956 Community Chest Campaign. The goal for the campaign, which runs from October 15 to 25, is \$8,834,000, an increase of 8% over last year's goal.

Co-chairman of the Norwood section of the Chest's Metropolitan Division are Mrs. Albin Karlinger, 4029 St. Clair Ave., and Mrs. John Hribar, 1215 East 71st Street.

An open house-tea featuring two prominent speakers will be held at the West Side Center of the Society for Crippled Children, 14587 Madison Ave., Wednesday (Oct. 24) at 2 p. m.

Myron L. Pardee, M. D., orthopedic surgeon, will open the program with the subject "New Goals in Child Rehabilitation."

Mrs. Louis Moses, director of the Society's nursery school program, will discuss the topic "Is Nursery School Worthwhile for the Handicapped Child?"

The Society's facilities for aiding handicapped children will be open for inspection prior to the 3 p. m. program, announced William B. Townsend, director of the Society. The general public is invited.

Visitors will have a first hand opportunity to observe the Society's program in action. They will see handicapped children receiving treatment in the speech, occupational and physical therapy departments. They will also observe nursery school group activities. Similar facilities and program are available for east side children at the Society's East Side Center, 2239 E. 55th St. Children living West of the Cuyahoga River are treated at the Madison Avenue center.

OBITUARIES

Gorup, Mary—of 5323 Stanard Avenue. 84 years of age. Member of A.F.U. Mother of Mrs. Alice Yerak, Mrs. Mary Pecek, Anton Rossman, Joseph Rossman and Mrs. Antoinette Urbancic. Also leaves two sisters in Europe.

Japel, William—61 years of age. Late residence in Chardon, Ohio. Husband of Marie. Father of Mrs. Sophie Brown, Mrs. Violet Zoss of Cleveland, Mrs. Genevieve Jantonio of Lyndhurst, William Jr. of Levittown, Pa., and Ralphy of Wickliffe. Brother of Mrs. Ann Sprikel, John and Frank, all of Cleveland, and Louis of Richfield, Ohio.

Judnic, John — Passed away after a month's illness. Age, 77 years. Late residence at 1247 East 71 Street. Member of S.N.P.J. Survived by wife Anna, daughters Mrs. Jeanne Sprow of Shelby, Ohio, Frances and Mrs. Arline Pullen, and sons Anthony and Edward. Brother of Mrs. Anna Ljubi.

Miller, Katherine — Late residence at 1576 Oakmount Rd., So. Euclid. 74 years of age. Mother of John, Nicholas, Mrs. Mary Shuster of Detroit, Michigan, Miss Ann Miller, Mrs. Kathryn Polk and Mrs. Margaret Leveque of New Orleans, and Mrs. Theresa Zovack.

Potocnik, Johanna — Age, 74 years. Family residence at 765 East 236 Street. Wife of John. Sister of Frank of Rock Springs, Wyo., Marijo Kerzisknik and Marjana Cuznar, both of Europe.

Strah, Joseph — Passed away suddenly at work at the Ohio Forge Co. Age, 61 years. Late residence at 3911 East 97 Street. Survived by two sisters and a brother in Europe.

Strohen, Josephine — of 1391 East 51 Street. Age, 71 years. Member of K.S.K.J. Wife of Joseph. Mother of Joseph, Albin, Mrs. Pauline Farrell and Josephine.

Subadolnik, Louis — Age, 45 years. Passed away after a long illness. Late residence at 6705 1/2 Bonna Avenue. Husband of Vida (nee Javornik). Father of Mrs. Sylvia Kimmel and Lucille. Son of Frank. Brother of Frank, William, Anthony and Mrs. Frances Schultz.

Zakrajsek, John—Passed away suddenly. Family residence at 6220 Carl Avenue. Member of A.F.U. Husband of Josephine. Father of Mrs. Joan Glavic, Robert, Phillip and Marie. Son of Louis and Marjana Zakrajsek. Brother of Louis, Frank, Joseph, Anthony, Theodore and Mrs. Ann Kubel.

CELEBRATES ANNIVERSARY

September 30th, marked the silver wedding anniversary of Mr. and Mrs. John Pollock, 161 East 225 Street. Congratulations and best wishes, are extended by their many friends and relatives. May they enjoy continued happiness together!

Mr. and Mrs. Jernej Krasovec, 1026 East 68 Street, celebrated their 35th wedding anniversary on October 16th. Their family, friends, and relatives wish to congratulate them on this occasion, with best wishes for good health and happiness.

The 44th wedding anniversary of Mr. and Mrs. Anton Novak, 19600 Lake Shore Blvd., was celebrated on October 12th. Best wishes are sent by their family, relatives and friends.

Mr. and Mrs. Anton and Anna Brencic, of 17724 Delavan Rd., well known in the Collinwood fraternal circles, marked their 35th wedding anniversary on Monday, October 15th. Friends and relatives gathered at the Brencic residence last Sunday, to convey their best wishes to them.

ENGAGED

Mr. and Mrs. Dominic Dekleva, 1333 East 185 Street, are announcing the engagement of their daughter Dorothy Anne, to Mr. Albert J. Tusek, son of Mr. and Mrs. Frank Tusek, 1162 East 61 Street. The wedding will take place in spring. Congratulations!

JOHN KAUSEK STUDIO



WEDDING AND GROUP PHOTOS
PORTRAITS
COMMERCIAL PHOTOGRAPHY
762 EAST 185th STREET
For Appointments Call: IV 1-1797
Plenty of Parking Space in Rear



HER FUTURE IS UP TO YOU!

When a farsighted parent opens a savings account for his child, he's providing a foundation for future financial security and opportunity for that youngster. Even small amounts saved regularly will grow to a substantial savings reserve. And by encouraging the child to take part in building his own savings, you teach him the habit of thrift. Drop in soon and open an insured savings account for each of your youngsters with a convenient amount.

3% Current Rate on Savings 3%

ST. CLAIR SAVINGS AND LOAN COMPANY
613 E. 185 St. • 6235 St. Clair Ave.

HOME

Mr. Joseph Drobnic of 917 East 73 Street, has returned to his home, after being confined to St. Alexis hospital. He wishes, to thank his many friends for their visits, gifts and cards.

Also home from the hospital, after spending five weeks at St. Vincent Charity Hospital, is Mr. Louis Pirc, 6233 St. Clair Avenue. He wishes to express thanks to all for their visits cards and gifts.

Mrs. Smrtnik, 19802 Musko-ka Avenue, successfully underwent an operation in Euclid-Glenville hospital, and is now convalescing at her home, where friends may visit her.

IN FLORIDA

Mr. and Mrs. Anton Vintar of 19011 Cherokee Avenue, and Mr. and Mrs. Frank Ludvik of East 236 Street, are en route to sunny Florida, for an extended vacation.

SUPPER AND DANCE

Lodge Washington No. 32 Z.S.Z. (Western Slavonic Association), is marking its 30th anniversary with a supper and dance Saturday (tomorrow) October 20th, in the Slovenian Workmen's Home on Waterloo Road. Serving begins at 5:30 p. m. Music will be provided by Joe Franzel and his orchestra. Everyone is invited.

ATTENTION, PLEASE!

We need several stenographers and clerk-typists; beginners or with experience. Good starting salary; health benefits and pensions; three weeks vacation with pay. Ages from 17 to 45 years.

If you desire a position with a reliable Company in a good neighborhood, please see us at once for an interview. Excellent opportunity for Slovenian and Croatian Girls.

MIHALJEVICH BROS. COMPANY

6424 ST. CLAIR AVENUE
Office Hours: 9:00 a. m. to 6 p. m.

Charles & Olga Slapnik FLORISTS
Beautiful Bouquets, Corsages, Wreaths, Potted Plants and Flowers for all Occasions
6026 ST. CLAIR AVENUE
EX 1-2134



NEED A LOAN TO HELP MEET A CRISIS?

Going 'round in circles about unpaid bills? Consolidate them with bank-term loan.

Member F.D.I.C.

NORTH AMERICAN BANK
15619 WATERLOO ROAD
6131 ST. CLAIR AVE. EAST 93RD ST.

EXPLORING EASTERN KARAKORAM

EXPLORING EASTERN KARAKORAM will be the subject of a lecture given by Henry S. Francis, Jr. at The Cleveland Museum of Art on Sunday, October 21 at 3:45 p. m. The talk, describing his most recent mountain climbing venture, will be illustrated with slides. The expedition was sponsored jointly by the Museum of Comparative Zoology of Harvard University and The Harvard Mountaineering Club. The climbing team, consisting of five Americans and one Englishman, was accompanied by a Pakistan Liaison Officer together with an American and a Pakistan botanist. In a little less than two months at Base Camp this vigorous group attempted seven towering peaks, all between 19,000 and 22,000 feet, and proceeded to the summits of five. These peaks are all contained in the southeastern end of the Karakoram Range in the Hushe Valley, Upper Indus Valley, Baltistan in Pakistan Kashmir.

This lecture is sponsored by The Garden Center of Greater Cleveland.

NOTICE

You can pay Gas, Water, Electric and Telephone bills every day at the office of:

With our Special Money Orders you can pay all other bills, such as doctors, hospitals, rents, stores, etc.

Office hours: 9 a.m. to 6 p.m.
Mihaljevich Bros. Company
6424 ST. CLAIR AVENUE

WE SELL THE

WORLD'S FINEST

STORM SCREEN WINDOWS and We'll PROVE it!



Quality for quality. Dollar for dollar. Ventil-Aire can't be beat. It is so decidedly superior there can be no second choice.

10 YEAR GUARANTEE

Pri nas imamo tudi kombinacijska vrata, okna za klet ter za porce, razlicne mreze, ograje in razne aluminiaste predmete.

Edina slovenska trgovina te vrste.

EUCLID JALOUSIE INC.

494 E. 200 St.
Joe Birk in Wm. Schlarb, lastnika
IV 6-1112



A. GRDINA & SONS
FUNERAL DIRECTORS & FURNITURE DEALERS
1053 EAST 62nd STREET
COLLINWOOD OFFICES:
17002-10 LAKE SHORE BLVD.
15901 WATERLOO ROAD
Henderson 1-2088
KEnmore 1-5890
KEnmore 1-1235

LODGE WASHINGTON
No. 32 Z. S. Z.

30th Anniversary Supper

SATURDAY
OCTOBER 20th

SLOVENE WORKMEN'S HOME,
15335 Waterloo Road
Serving at 5:30 p.m.

Dancing to
JOE FRANZEL ORCHESTRA
DONATION \$2.00